Not a day passes over the earth but men and women of no note do great deeds, speak great words and suffer noble sorrows.

-Charles Reade.

Founded by Mahatma Gandhi in 1903, Former Editor: Manilal Gandhi-1918-1956

No. 34-Vol. LV.

Friday, 30th Augustin 1957/07

REGISTERED AT THE G.P O. AS A NEWSPAPER. Price: FOUR PENCE

PLAN FOR KEEPING NAT OUTLINES COLOUREDS IN THEIR PLACE

ITH the attainment of separate representation for Coloured voters in the Cape the problem of race relations has entered a new phase, says Mr. P. W. Botha, M. P. for George, in an article in the Kruithoring (official organ of the Nationalist Party).

. Mr. Botha stated that following the passing of the Separate Representation of Voters' Act, the Afrikaner would have to take stock of his own attitude toward the Coloured people and would have to choose one of five possible broad policies for the Coloured people.

Because of the malicious propaganda of the Opposition parties the protracted struggle over the question of separate representation severely damaged relations between the Afrikaners and the Coloured people, says Mr. Botha.

It had the further disadvantage of leading many Afrikaner Nationalists to the false conviction that separate political representation held the answer to the problem.

Though this notion was very stupid ("baie dwaas") it must be acknowledged that a successful conclusion of the struggle laid a new foundation for the building of healthier relations

Estranged

Of necessity the old system of common voters roll estranged the Afrikaners and Coloured people from each other.

Among the Afrikaners it caused sense of danger and lessened their sympathy and goodwill towards the Coloured people, even in such an essential service as missionary work.

Among the Coloured people the Common Rollespecially as a result of hostile propaganda—caused a feeling that the National-. ist Afrikaner was a threat.

"The result is that two national groups who should be united by bonds of culture, religion, language and manner of living have become hostile towards each

Naturally, says Mr. Botha, the backwardness of the vast majority of Coloured people also created a feeling. of contempt for the Coloured community in many Whites.

Advanced

"Consequently," he adds, "many Whites lost sight of the fact that, especially in the cities, there is a group of Coloured people who have advanced along the road of civilisation.

"The Afrikaner and this last group are relative

the result that these Coloured people, who are the leaders of their community, have leaned increasingly towards the English culture and way of life."

Communistic doctrines, especially among Coloured teachers, also contributed to the estrangement of the Coloured people from the Afrikaners.

"In the new phase introduced by the passage of the Separate Representation of Voters' Act the Afrikaner will have to take stock of his own attitude," says Mr. Botha.

"He will have to decide. whether his old prejudices are still justified, whether his responsibility has not increased and, above all, whether he is prepared to scorn the potential alliance of a million Coloured people.

"The Afrikaner will have to choose one of five possible broad policies for the Coloured people.

"He must reject and fight the patch of Communism which leads to revolution and a black state.

"He must reject the United Party and Liberalist conceptions of a homogenous population in which the integration of 1,000,000 backward Coloured people strangers to each other with -must drag the Whites down

to a lower standard of civilisation.

"He must reject any policy aimed at the suppression of the Coloured people.

"He must reject also the 'apartheid-liberalism' idea current among Afrikaner intellectual-circles.

Proponents of this concept proposed direct representation of the Coloured people in Parliament and Provincial Councils and "talked openly" of absorbing enlightened Coloured people into the national life of the Afrikaner.

Nationalist Way

"Fortunately, however, there is a fifth way open to the Afrikaner-the way of "parallel development"the way of the Nationalist

"This postulates that the Coloured people must be represented by Whites because of their immaturity and because they must develop as a separate group.

"The Coloured people must be helped to become independent in their own settlements and separate residential areas. Certain work must be reserved for them as the Industrial Conciliation Act envisages and they must develop a sense of their own worth,'

(Continued on page 374; omplessor

OPINION

FRIDAY, 30TH, AUGUST, 1957

Čitizens' Duty To Treason Suspects

HE way in which the treason trials are going is creating a situation which should move every citizen out of gaol into realising that apart from the complicated legal procedures is a story of human suffering about which something must be done by citizens on both sides of the colour line.

Most of the 156 men and women fating trial are people of limited means. A large number of them have families to support. Their being involved in the trials has created a situation where their families have been exposed to great hardships. Apart from this there are the very heavy legal costs. The State alone has, according to Press reports, already lost about £20,000 on the trials. The figure on the defence side must reach staggering proportions.

Before these men have been found guilty they are presumed innocent. For this reason people should not be afraid to give help, lest they get in the bad books of the rulers.

The call of the moment is for contributions in cash to keep the treason suspects properly fed; to cover their travelling costs to and from court; to pay their fent; to pay their lawyers and, finally, to see to it that their families at least have the necessaries of living.

Appeals have been made from time to time by the Trustees of the Treason Trials Fund for help. We wish to support these very strongly and to add that those who have should give until it hurts. The appeal goes to rich and poor alike.

Apartheid Election

OME time back the Prime Minister announced that the Nationalist Parity would ask for another mandate to give the country more apartheid. In other words this sorely-tried country will be torn asunder by racial strife for the next five years.

Every reasonable man realises that this is political madness. It is fashionable because race in this country determines right and wrong. In those circumstances injustices can continue to be done to millions of human beings who do not have the vote—until when?

Political madness is the order of the day because power reposes in race and not in the hands of its true guardians the people to whom it belongs. And where this is the case political morality is often cast to the winds. The selfish interests of those with the vote alone matter. Thus, while the country is steadily losing foreign investments; while poverty among the majority increases and with it disease, the lords of apartheid can waste time

(Continued on next page)

Comment On Men And Events

Unique Elections

By JORDAN K. NGUBANE

THE general elections next year will be somewhat unique in South
African political history. The ruling Party has announced that
it will fight them on apartheid. The official opposition has replied
by talking of Senate reforms; of giving back to the Coloureds the
vote on the common roll and suggesting a slightly improved form of
senate representation for the African.

There is not much real difference between the United Party and the Nationalist Party in very many aspects of the race question. Consequently events might develop in such a way that in the end we might find the United Party vieing with the Nats in saying who should give less to the African—say in the form of the educational vote. All this, of course, is the usual thing which happens in South African general elections.

The new factor, which introduces the element of uniqueness is the interracial conference to meet in Johannesburg. It will not concern itself with the shibboleths of one side and the worn-out platitudes of the other. It will strike out along a new toute in the history of South African political developments. It will bring into being the second mightiest force with the potential to bring apartheid crashing to the ground-the united action of White and non-White democrats.

It could do more than this. It could force the franchise issue within the realm of practical politics. The Nationalists obviously want to have nothing to do with it. The United Party is not too sure about what it want, precisely. It will be for the conference to state in the clearest terms possible that real salvation for South Africa lies in a multi-racial society based on universal adult suffrage on a common voters' roll.

Such a goal will certainly inspire African confidence. And one of the most important goals the front will have to set itself will be to win African confidence. To convince the masses of Africa that working with their countrymen of all races does not in any way dilute their goals; that in fact, it takes them to their destination quicker, more peacefully and, therefore in a cheaper way.

If the African can mobilise and he can—the forces he marshalled in the Alexandra boycott behind the demand for adult universal suffrage backed fully by the White and Indian democrat, real progress forward can be registered.

For too long a time most democrats have been concerned with the effect demands for universal adult suffrage would have on White opinion. I am one of those who have taken the line that we should temper our determination with realism. But after Strijdom's clear statement that he is going to treat us to another five years of this hated thing called apartheid, I am convinced that it is a waste of time to try and reason with his like. It is unrealistic to expect peoble who think as he does ever to reason at all on the face ques-

These people are hostile to the franchise of any sort and there is not the slightest chants that they would ever be prepared even to consider the principle of extending the franchise to the man of colour. Thus, whether we ask for the qualified franchise or for universal suffrage, their reaction is exactly the same. A solid wall of unreason.

I realise myself that it is and absolute waste of time to give to our goals a form acceptable to majority White opinion. That will never happen. Against this background we might as well stick to our ultimate goal.

We shall be attacked most violently and called extremists and worse. That is, if we are lucky. The chances are that a new witch-hunt for so-called "communists" will be let loose on the country and the advocates of universal adult suffrage might find themselves gaoled up for one serious charge or the other, What will it all matter?

One thing good might be that a clear stand on the franchise issue could quite conceivably force it to the fore in the mind of the ruling community and swing opinion away from child-ish things in which apartheid delights, to things that really matter.

Press Review

Public Opinion In S.A. Out Of Touch With Modern World

[Two important British newspapers "The Times" and "The Manchester Guardian" have published comments on the United Party's race policy which should be carefully studied by the U.P., leaders.

Referring to Sir de Villiers.
Graaff's statement, the "Times"
says "something much more farreaching is needed" if South
Africans are to be faced with
the realities of being a small
minority in a multi-racial society.

Under the headline "Postponing an Evil Hour," the paper says:

Gaution is the significant note of the statement made at Bloemfontein by Sir de Villiers Graaff, the leader of the United Party,

He announced that a special party congress meeting in closed session, had approved proposals for creating a new Senate in which non-White people would be represented. But representation would not be direct, only Whites would be eligible as senators

Deep Malaise

As a declaration of policy by Opposition faced next year with a general election this, it must be earnestly boped, is no more than a first instalment.

Something much more positive and more far-reaching is needed if South African electors, when they go to the polls, are to be faced with the realities of their future in a multi racial society in which they form a small minority.

Sir de Villiers Graaff is a vigorous man, well aware of the real issues that lie behind the parliamentary quarrels which have been waged since the Nationalists came into power.

The packing of the Senate and the passing of a sinister miscellany of reactionary laws are only symptoms of a deep underlying, and growing malaise.

It is the duty of a patriotic Opposition to bring the inevitable consequences of that malaise to the surface for public discussion.

Ostrich Policy

What went on behind those closed doors reflected, no doubt, the painful nature of the delemma in which the United Party finds itself.

Its leader has the support of aome colleagues who know as well as he does what is at stake.
But they have, as responsible

politicians, to reckon with the rank and file of Opposition members, and with the nervous, unrealistic mood of many of their supporters in the country.

If they moved, however tentatively, in the direction of recognizing that the Black majority cannot be kept indefinitely in political subservience they would unquestionably raise a storm.

If they threw over the ostrich policy of arguing that the Indians are not a permanent factor in the the life of the Union, they would have to face a violent attack from Natal.

Sorry Truth

The sorry truth is that South African public opinion, taken as a whole, is out of touch with the modern world. This would not matter if the modern world could be kept at arm's length, But it cannot.

"South Africa cannot even shut her doors to ideas, aspirations and grievances reaching her from other parts of her own continent.

There is little reason to expect that Mr. Strijdom and his followers will be deflected by these considerations from the perilous course which they are following with such resilient self-confidence.

The responsibility that rests on the shoulders of the Opposition is thus grave and burdensome.

No Escape

But there is no escape in the public life of any nation from the duty of forming convictions and of putting them to the test at the pools. If the Opposition did this, they might well lose the coming general elections. But it will be surprising if they do not do that anyway.

The case for candour is overwhelming.

The atmosphere of South African affairs—heavily laden at the moment with despondency about long term prospects—would be cleansed and made more healthy if those political leaders who know spoke their minds.

By doing so—and in no other way—they will strenghthen their chances of forming, one day, a government.

Defensive

"The "Manchester Guardian" in an editorial on the Bloemfontein congress, says:

The "Manchester Guardian," in distinct quickening of the Liberal spirit at its special congress in Bloemfontein; hardly as much as had been hoped, or as is needed to lead South Africa out of its present dangers.

Perhaps there is more to come before the congress closes.

The party's attitude seems essentially defensive. Except for Mr. Oppenheimer's point (the

acceptance and encouragement of a stable urban African population), it looks towards a return of the "status quo ante" rather than towards a new equilibrium.

One can understand how contending forces within the party make it difficult to show a bolder front. But it is doubtful whether there is enough here to rally hesitant European voters, and there is certainly nothing to divert what Sir de Villierf Graaff has called "the stream of Black nationalism," running ever more strongly.—Sapa Reuter.

Apartheid Election

(Continued from previous page)

talking about apartheid buses; apartheid trains, apartheid in Núrsing and apartheid where it should not be.

As long as the believers in democracy are not effectively organised; as long as they are afraid or hesitant; as long as they do not realise that they have it in their power to destroy apartheid, the fashionable political madness will continue to stalk the land unchecked until ruin and chaos descend on this fair land.

The thing to do is to organise effectively and drive a little more commonsense into the thick political skuls of the men of apartheid.



Whenever, wherever infection threatens, doctors and nurses take elaborate antiseptic precautions. Nothing is left to chance. Almost every hospital and clinic, in Southern Africa, and in many countries overseas, relies on Dettol. This pleasant, non-poisonous fluid, deadly to germs, is harmless to the delicate human tissues the germs invade. In the home, as in the hospital, Dettol is the safe way to safety.

DETTOL.

2358-3

London Letter

(From Our, Own Correspondent)

Accra

THE most important news from Africa to reach here this week has been of riots and anti-Government demonstrations in the cipital of Guana, and a proposal by the Government to give itself the power to diport without trial or the right of appeal.

A hostile crowd gathered outside the National Assembly building in Accra on August 20, and broed and hooted at the Prime Minister, Dr. Kwame Nkrumah, when he arrived for an emergency meeting of Parliament. Despite police truncheon attacks the crowd gathered again to barrack the Prime Minister as he left at the close of the day's sitting. The cars of two other ministers a id a Parliamentary Private Secretiry were stoned. Young men ani women carried placards through a long line of policemen. Tie placards bore suce inscriptions as: "Down with dictatorship," "Give us democratic government," and "Stop deporting strangers." The cause of this unrest af heared to be the deportation of Bankale Timothy, deputy editor of the Ghana "Daily Graphic," and a rumour that the Government intended to give itself the power to arrest Opposi. tion members and other critics and put them in security prisons.

Meanwhile, on the same day in the Ghana Supreme Court, Mr. G :offrey Bing Q C. (until recently a Labour Mambar of Parliament in Britiin), appearing for the Ghana Minister of the Interior and Justice, the Commissioner of Police and the Attorney General, was granted leave by the Chief Justice to issue writs of attachment against the editor of the "Ashanti Pioneer" and Mr. Ian Colvin, correspondent of the British Conservative paper the "Daily Telegraph." Mr. Bing asserted that two publications in the "Ashanti Pioneer," which is a pro-Opposition paper published in Kumasi on August 15 and 17 apparently constituted contempt of court and "scandalised the court by implying injustice." His accusations against Mr. Colvin were based on a report in the "Daily Telegraph" of August 13 concerning the deportation of two Mastem leaders, Alhaji Baba and Alhaji Lalemie.

Next day Accra was still in a state of unrest and large numbers

of steel-helmeted police with truncheons were still guarding Parliament House and patroling the city in trucks. Vehicles on the route between Parliament House and Christiansborg Castle, the official residence of the Prime Minister were being searched. In the National Assembly Dr. Nkrumah announced that, in view of the "deplorable situation" developing on the deportation proceedings against the two Moslems, the Government would introduce a bill on the following day which would deal specially with the situation. The Prime

Parsee New Year

On September 1st Parsees throughout the world will celebrate their New Year. We wish our Parsee readers and friends a very Happy New Year.

Minister alleged that violence and hooliganism had already taken place on the occasions of the previous hearings of the case in Kumasi, and referred to the violence and hooliganism outside the Assembly the previous day. After making the announcement, in which he said that as soon as the proposed bill had been passed and royal assent given, the deportation orders would be revoked and the two men dealt with under the new law, the Premier left the House.

The first reading of the new bill took place in the House on August 22, after a Government mation to introduce it had been passed by 55 votes to 20. In moving it; Mr. Kojo Botsio, the Leader of the House, indicated that the programme of the House would result in the bill being passed within two days, a guillotine being imposed if necessary. The bill itself proposes to give the Government powers under which it may deport by ministerial order "without appeal to or review in any court." Undoubtedly the bill seeks to circumvent the difficulties which have arisen in the case of Baba and Lalemie, who have been fighting their deportation orders in the courts on the grounds that they are citizens of Ghana. The Gavernment

claims that they are aliens. In detail the bill, said Mr. Atta, the Minister of the Interior and Justice, was designed to enable him to "take such measures as are necessary." After a deportation order had been made, the deportee could be "apprehended, detained and moved in such manner as circumstances might rerequire" No order made under the act would be subject to appeal or to review in any court.

Professor Busia, the Leader of the Opposition said the proposals were a serious breach of faith of which the world would take notice. The right to trial and freedom from arbitrary arrest and imprisonment or deportation were fundamental civil liberties. Take away those liberties and there would be no democracy, for democracy rested on those fundamental liberties.

The concern of liberal opinion in Britain (and opinion most friendly to Dr. Nkrumah and Ghana at that) has been pronounued. It was eloquently expressed in a 'Machester, Guardian editorial on August 23; "If the bill is passed there seems nothing on the face of it to prevent the Minister from declaring almost anybody an alien ... and liable to be deported. That is bad enough; it is made rather worse by the Ghana Government's recently revealed partiality for deportation orders as a convenient way-so it looks from the outside-of quieting some of its opponents. And future Prime Minister could use the power much more tyrannically than Dr. Nkrumah may be expected to do. His critics must recognise that his task is as hard as any Government leader's in the world today. His State is new and liable to fly apart; strong government is ne cessary...It is an affair of all Africa that democratic government shall prove workable in Ghana, for it is a test case. The bill, besides giving openings to injustice, will intensify divisions. Dr. Nkrumah should rise to this occasion as he has risen to others and get rid of it.

London

A "Manchester Guardian" editorial on August 16 said: The United Party has shown a distinct quickening of the liberal spirit at its special congress in Bloemfontein; hardly as much as had been hoped, or as is needed to lead South Africa out of its present dangers. Perhaps there is more to come before the congress closes; but so far, three main points have emerged. The first is that the Coloured voters, whom the Nationalists struck give practical will.

Coloured taken over by of Coloured be promoted ment.

A scheme more efficie supply of people.

The encreint the We be stopped.

from the common roll in the Cape, should be restored to it, and vote for members of the Assembly, as they used to do. This is admirable. The second is that the Senate should be reconstructed so that one quarter of its members should represent the Coloured people (or-the point is not yet clear-is it all non-Europeans?) though only White should be eligible for election. Measures would be taken to make it harder to get constitutional amendments past the new Senate than past the old one, which the Nationalists were able to swamp. If this would be a barrier to reaction, it might equally be a barrier to progress. Thirdly, there is the economic and social advantage outlined by Mr. Oppenheimer a week or so ago-the acceptance and encouragement of a stable urban African population, owning their own houses alongside the predominantly European industrial centres, and the abandonment of the outdated assumption that African industrial workers are merely migrants from the Reserves and need no family housing and other social facilities. This is all, of course, much better than Nationalist policy. . But the Party's attitude seems essentially defensive. Except for Mr. 'Oppenheimer's point, it looks towards a return of the "status quo ante" rather than towards a new equilibrium. One can understand how contending forces within the Party make it_ difficult to show a bolder front. But it is doubtful whether there, is enough here to rally hesitant European voters; and there is certainly nothing to divert what Sir de Villiers Graaff had called "the stream of black nationalism, running ever more strongly."

Nat Outlines Plan For Keeping Coloureds In Their Place

(Continued from front page)

To achieve this Mr. Bothat suggests the following practical steps:

Politically the Afrikaner must give practical proof of his goodwill.

Coloured education must be taken over by the sub department of Coloured affairs, which must be promoted to a full department.

A scheme must be evolved for more efficient control of the supply of liquor to Coloured people.

The encroachment of Natives into the Western Province must be stopped.

Ten Years Of Independence

II

FINALLY, something about the problem that has been bedevilling the politics of both India and Pakistan these last ten years-Kashmir. It is generally recognised that India's juridical claim through the Maharajah's accession to her is sound, though morally weakened by her overriding of similar decisions in reverse by the rulers of Junagodh and Hyderabad. In mitigation it should be said thut neither of these had common frontiers with any Pakistan territory. The Pakistan contention is that, the majority of Kaslimir's population being Muslim, they do not

C. W. M. GELL

deserve to be put under Indian rule by the whim of a Hindu rajah and that, since the ceases fire, India has been ordered by UNO (and had, indeed, agreed) to hold a plebiscite. To which India retorts that Pakistan allowed her tribes to invade Kashmir, thus committing aggression, causing the Maharaja to accede and even the civil population to welcome liberation from tribal rapine by the Indian army. Pakistan, says India, must admit that she was an aggressor and withdraw her troops from that portion of Kashmir she now holds before a plebiscite can be considered. In the meantime there was not the very edifiying spectacle of the originally pro-Indian Sheikh Abdullah being deposed and arrested for entertaining "neutralist" ideas as between India and Pakistan; and the present Bakshi Government patently ruling by virtue of Indian bayonets and rigged elections (all pro-Pakistan and pro-Abdullab candidates being disqualified)

I am not here going to adjudicate between the rival claims. What matters more now is to understand the present motives underlying the existing rigidaties of attitude. On the Pakistan side is a genuine fear that time will breed familiarity, even preference, for Indian rule among the Kashmiris. On the material level they tear for possible interference with the headwaters of the Chenab and Jhelum rivers on which fertile, en desert areas in the Punjab depend for irrigation. Since Kashmir roads and rivers run north east to southwest, occupation of the state

by potential enemy forces adds several hundred miles to the country's already vulnerable frontiers; whereas Pakistani troops in Kashmir do not pose the same threat'to India.

On the Indian side there is a great deal too much hair-splitting over the legalities involved. Far more substantial is Nohru's fear that the issues at a plebiscite would be bound to become communal (religious) This would reintroduce the most inflammable. element into India's politics. beside which Gujerati-Mahratta differences (they are mostly coreligionists) would be dwarfed. 35 million Muslims still live in India of their own accord and Nehru has absolutely pledged himself to a secular state. If that position is breached, more particularly if some one million Hindus now in Kashmir were to evacuate the state because it (or most of it) were to opt for Pakistan under a plebiscite; the flames of communal strife which engulfed 10 million people in the Punjab in 1947 and killed at least a million of them would again rage round this large Muslim minority in India, the hands of the communal fanatics and social reactionaries would be strengthened and Indo-Pakistan war itself would be as probable as over any stalemate Kashmir incident at present. And Mr. Nehru has a strong, if fortuitous, argument available-let Pakistan come and talk about plebiscites when she has established democracy at home.

I think the truth is that the Kashmir problem, for all its malignant possibilities as at present unresolved (and these extend far beyond the two republics, the Seato, Nato, UN. and other forums where mischief can be provoked by interested parties on either side), is strictly insoluble within the framework of a divided India. The recently published official Indian history of the Mutiny stresses that only a hundred years ago, for all the many internal divisions, religion was not itself an important diversive factor. Between the Indian reluctance to make much of the Mutiny centenary and the Pakistan glorification of it as an epic page in the story of the Moghul (Muslim) empire can be seen something of the greater political maturity of the former republic.

Yet India may reflect that it was precisely the quieker ad-ptation of Hindu intellectuals to

Western education and the politics and administration of a modern state during the last 100 years which gave them disproportionate superiority over the one-quarter Muslim minority of undivided India's population. And it was the selfishly shortsighted use to which the Hindudominated Congress put its majorities in the first years of provincial self-government (1937-9) that finally decided the Muslim League to opt for partition. The British no doubt have their share of the blame, both for having sold Kashmir to the Dogra rajah of Jammu after the Mutiny and for having sometimes yielded (consciously or unconsciously) to the temptation to divide and rule as between Hindus and Muslims. Nothing in the last 100 years divided India so utterly as religious communalism.

In view of all that has happened before and after independence it must seem visionary to think now in terms of re-unification. But only, I believe, along some such lines (federal perhaps) will the Kashmir problem and several other economic wounds arising out of partition be one day healed. If, however, reunification is ever to take place, it will require the major contribution in magnanimity from the stronger

party—India—in order to efface the Pakistani's past fears of Muslims being a perpetually dominated and under-privileged minority.

Dulles Salutes India On Tenth Independence Day

SECRETARY of State Dulles has hailed the achievements of India during the first decade of its independence as "an inspiration to freedom-loving people everywhere."

The secretary's salute came in a personal congratulatory message sent to India's Prime Minister Jawaharlal Nehrn on the cossion of India's tenth anniversary of independence.

The text of Secretary Dulles message, made public by the State Department follows:

"Dear Mr. Prime Minister:

"It gives me great pleasure to extend to you and to the people of India, on behalf of the Government and people of the United States, greetings and best wishes on the tenth anniversary of India's independence Under your distinguished leadership, the achievements of India during the first decade of its independence have been an inspiration to freedom-loving people everywhere.



Three autstanding Books

Beautifully Printed With Coloured Varnished Jackets And Library Binding

Order for yourself as well as to present them to your DEAR ONES

St. Mira: The Story of Mirabai whose name is a household word in Indianthomes, and whose Songs are sung in a million homes everyday. In words at once vivid and soul stirring, the author portrays the inner spiritual experiences of Mira, the purity of her character (and her undismayed courage and heroism. 10/- per copy.

The Face Of The Buddha: Through the pages of this book peeps the radiant face of the Buddha who was essentially, a lover of peace ... As the story unfolds, we see the Buddha taking to the waiting multitudes his great message of deliverance from sorrow. 7/6 per copy.

In The footsteps Of The Buddha:

The thrilling story of Shanti Deva the greatest poet of Mahayana Buddhism. A King's son, he renounced the throne to walk into the footsteps of his moster,

—Gautama the Buddha 5/6 per copy.

(All the three books will be given at a special price of 20s. only)

Order any or all the books from:

P. VASWANI,
91 BHULABHAI DESAI ROAD,
BOMBAY, INDIA.

TRADE INOUIRIES INVITED

JUST ARRIVED

'The Indian Annual Review For 1956'

Fully Illustrated "

Priced at 5/6 only

India 1956 is the 5th Series of annual review produced and published by the Information Services of India in the United Kingdom every year.

'The March Of India'

is another interesting monthly published and produced by the Government of India. This monthly magazine is a creative genius of India which today leads the world 4/9

'Caravan'

Monthly Magazino gives you a true pioture of India today of what happens there daily $2/\gamma$.

'The Illustrated Weekly Of India'

is the finest Picture Magazine of the whole of Asia. You will be proud to have a copy. So order today 2/-

Books of all sorts, Educational, Indian, Ancient, Historical, are sold by us.

D. ROOPANAND BROS.

MUSIC SALOON AND BOOKSELLERS

Phone 20707.

P.O. Box 2524,

85 VICTORIA STREET,

DURBAN.

Nehru Denies India Into A Desert

New P

RIME MINISTER NEHRU told Parliament recently that it a matter of regret that the Indo Pakistan canal water "... had been made a political problem and year after year Pakistan taken up an attitude which became more and more : ... He recalled how for five years negotiations had been going on the auspices of the World Bank and said: "We pursed this path cause we wanted to solve these problems peacefully and to the vantages of both the countries. It is not a political problem—it a technical problem which technicians have to solve."

Treason Enquiry

CROWN CASE DRAWS TO A CLOSE

STRONG protest was again lodged by the Defence at the Treason Enquiry when the Grown began to lead evidence of the so-called "Cheesa Cheesa Army" letters, alleging that one of these letters was typed on a typewriter belonging to Dr. A. Letele, one of the accused residing at Kimberley.

Mr. V. C. Berrange told the Court that the attempt to link Dr. Letele's name was as "foul a conspiracy as has ever disgraced our Courts." Elaborating his point he added: "It must be clearly understood that I have no evidence—nor do I in anyway suggest the participation in such a plot on the part of the Prosecutor for the Crown."

Mr. Berrange indicated that the Defence will set out to prove that not only did Dr. Letele have nothing to do with the authorship of a Cheesa Cheesa letter but that the attempt to link his name was the result of a conspiracy.

The Crown led the evidence of Mr. Lubbe, a handwriting expert to prove that the letter in question was typed on Dr. Letele's typewriter which is an exhibit before the Court.

On two days last week the Court was unable to have a full sitting owing to shortage of witnesses. Althoug the Crown had given an intimation that its case would close by approximately the 23rd of this month there appears to be no definite indication at this stage as to when the proceedings will come to an end.

The witness Ngubase has not yet been recalled to give evidence in connection with the documents he alleged were in Lakhani Chambers and Port Elizabeth.

Mr. Nehru said it was we known that "there is enough water in the various rivers the Punjab to go round" and was "amazed" at the kind speeches recently delivered the Pakistan Prime Minister USA and the United Kingdo where he talked of Pakish "suffering from hunger at thirst" because of the waters dispute.

"This is an :. approach," Mr. Nehru: and added: "Any time it is hand it is more so at a time wh

British Qual

FIVE young Quakers back Youth Festival faced a hour answered questions pulnewspapers and news agence

Before they answered issued this statement:

"We return home much pressed by what we have and heard and been take part in, and we are grateful to all those who un took the organisation, both this country and in the US

"We feel that it will be stime before we shall be able see everything objectively, he we are certain that our prime cipation was worth white," that we were able to spire something positive and commerciate in the sequence Young Friends' work for improvement of East-W

"All of us were the sincerity of the Rus people, the warmth of I greeting and their."
There was an obvious their part to know more. are such likeable people, many of us have made and, we hope, lasting ships."

With an assurance and ciseness which would

Ints To Turn Pakistan

the World Bank has put forward some proposals which cast a heavy burden on India and yet for the sake of peace we have Deh again accepted that subject to certain minor matters to be at it w discussed."

istan hi Desert

on und tinued: "Yet for the Pakistan path brime Minister to go about in the the USA saying that we are bent on reducing Pakistan into a desert or cutting off waters or

making the Pakistan population was wsuffer untold misery, it seems to is enorme, is going very very far from riven the truth. It is realm of fancy id and which should not be normally e kind brought into play when dealing livered with solid matters of facts. I limite regret this tendency on the part Kirg! of the Pakistan Prime Hinispak; ter."

oger 1 "It is not a question of differthe # ences of opinion" said Mr.

Nehru. "We differ in many raords ways; we differ on the whole u dreir outlook on life, ways of life eits: and thinking, but there are timer certain standards which normally should be kept by the people who occupy responsible positions, I regret that those standards are being repeatedly ignored."

India Appoints High Commissioner To Ghana

New Delhi.

INDIA'S new High Commissioner to Ghana is Mr. Balraj Krishna Kapur, at present Ambassador to Holland. He will take charge in October.

India has had a commission at Accra for the Gold Coast and Nigeria for a long time. But on Ghana's independence this Mission was raised to a High Commission.

Mr. Kapur, 47, served in the Indian Political Service in various capacities between 1936 and 1945. He was appointed Deputy Secretary in the Ministry of External Affairs in 1946. The same year he went to the United Nations as Secretary to the Indian Delegation.

Qua Give Impressions On Moscow

ers bridon after attending the Moscow faced conference recently and for an foot paem by journalists from leading

satisfications the young Quakers

muta done credit to a world-travelhatt ling statesman, David Harper, in abla4-year-old medical student e are from Kingston-on-Thames, told whow the Press men that the group:

the t Long Discussions

The best Had discussions with young best Harxists. which "grew less rely, tested as we got through the proposition of the history of the hist

to 1 Felt that many of the Rusgarians they met don't fully sequenderstand what was meant by ork speace and friendship," a festiist wal slogan, but were sincere as

r as they did understand;

Found quite a degree of graching for something on the cite part of young Russian host and the political field;

moth Considered that the majority moth tends to be behind the regime, majoranted to see alterations, but ting it another form of government;

Joncluded that young Russould ns did not seem to have any

conception of what a young Christian was. They knew only of the Russian Orthodox Church, "a rather dead organisation;"

Had met Victor Kamara, one of a group of young Russians who had come to Britain as the guests of British Young Friends in 1954;

Christianity And Com-

Were able to have much more informal discussions about Christianity and Communism with the Chinese delegates than with the Russians;

Hoped to have a work camp in Russia in the future along the same lines as those now popular in Europe, Asia and Africa.

Other members of the group were Miss Irene Jacoby, solicitor's clerb from Hull and member of the Pacifist Youth Action Group; Mr. Denis Binns, analytical chemist from Leeds;

Miss Dorothy Worsdell, school teacher from Birmingham; Mr. Philip Morris, school teacher from Tewkesbury; Miss Mary Field, school teacher from Finchley.

Denis Binns was unable to be present.

PDF compression, OCR, web optimization using a watermarked evaluation copy of CVISION PDFCompressor

MODERN SHOP TO LET

At Reasonable Rent

Situated in the heart of Indian Business Area In Kort Street opposite Azad Cafe, JOHANNESBURG.

IMMEDIATE OCCUPATION

Apply:

M. JOOSUB,

49a Market Street,

Phone 33-1516

JOHANNESBURG.



B. I. S. N. Co. Ltd.

S.S. Karanja due 30th August. Sailing 5th Sept. 1957. For Bombay.

Passengers must conform with the Cholera Vaccination and Yellow Fever innoculation requirements and obtain certificates from their nearest District Surgeon. Innoculation by and certificates from private Medical Practitioners will not be accepted.

FARES: DURBAN TO BOMBAY

First Class single without food £92-0-0
Second " " " £60-15-0
Third Class Bunk £3!-10-0

Non-Vegetarian Special Food £11-10 Ordinary Food £4-18
Vegetarian Special Food £10-3 Ordinary Food £4-6

Bookings for 1st, 2nd, 3rd can be effected by communication with us by telegram or letters.

For further particulars apply to-

SHAIK MIMED & SONS (PTY) LTD.

390 PINE STREET, Telephone 20432, DURBAN.

Tel. Add. "KARAMAT."

Cable & Tel. Add .: "HARGYAR",

Phone 29368.

P. HARGOVAN & CO.

(PTY.) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS AND IMPORTERS.

P.O. BOX 1250.
155|7 Warwick Avenue
DURBAN.

GANDHIJI-The Story Of His Life

The Gandhian Way Of Life

CHAPTER XXV

Gand wonderful things throughout the whole of his life. He was like a king among the great political men of India and as such they considered him. He was known to people all over the world. He was famous in a thousand digerent ways and he always will be. But the things that we love most about him seem all to be connected with his life at Sevagram. I think this is because he was nearest to ns there.

We cannot all be politicians, or lead millions of people. We cannot all be heroes and fight for the freedom of the oppressed. But we can, each one of us, make life happier for those around us. We can all look after our neighbour when he is sick, teach the ignorant, comfort the unfortunste, and keep all around us fresh, olean and tidy. We can all be kind, patient and loving. We can all be truthful, humble and obedient. These are the greatest things in life, because without them the world could never be

happy. And these are the things that Gandhiji did every day of his life, for years and years, at Sevagram.

By Mrs. Gertrude Murray-Correa *********************

He knew that if we all lived a life of simple goodness and truthfulness, as he did, India would become a paradise. It would not be so very difficult, either. The only trouble is that we are too lazy. Gandhiji managed to do it, although he was the busiest man in India. Best of all, he made people see the sweetness and beauty of goodness. so that everybody who met him longed to imitate him.

Those who had the bappiness of living at Sevagram with him are never tired of repeating their tales of his sweetness. When we hear them, we long to have been able to live there too. Now that Gandhiji is no more with ns we must study these stories carefully until we learn why it was that Sevagram seemed like

heaven on earth. Then, if only we copy Gandhiji in all the little things of life and teach our dear one to do the same, we shall find our own homes turning into little Sevagrams of peace and happiness.

Gandhiji was very strict in allowing no unnecessary luxury in Sevagram. As far as possible he liked people to make for themselves whatever things they

required.

Everything had to be spotlessclean, too. He would not permit the smallest speck of dust anywhere. He encouraged everybody to wear white clothes so that it could be seen at once when they were dirty.

Copyright: Reproduced by courtesy of Longmans Ltd.

(To be continued)

Timetable Demanded For Language Changeover In India

THE Official Language Commission has recommended that the Government of India should draw up without delay a 'specific plan of action," inoluding time schedules, for the linguistic change-over envisaged in the constitution.

The Commission, which was headed by the late Mr. B. G. Kher, in its report says "whatever the reasons for the omission in the past to draw up such a specific plan of action aimed at the eventual accomplishment of the linguistic change-over enacted in the Constitutional provisions, such a plan, and within the plan time schedules (with a due measure of flexibility) as subordinate targets, should now

be drawn up without delay, kep under continuous review and energetically pursued hereafter."

The commission has expressed the view that it is neither necessary nor possible for it to pronounce now whether a general change-over from English to Hindi would be found practicable by 1965. This, the Commission says, will depend on the efforts made in that direction in the meantime.

The 20-member commission, however, affirms that, in the light of the fully democratic basis of Indian policy, as established under the Constitution, it is not possible to envisage English as the language of India's mass medium. The programme of compulsory elementary educa-tion can be conceived only in terms of Indian languages.

Service Your Insurance Company Ht Largest India's

The

New India Assurance

Company Limited

SOLE REPRESENTATIVE IN THE UNION OF SOUTH AFRICA RUSTOMJEE JALBHOY RUSTOMJEE 140, Queen Street, DURBAN.

> FOR SERVICE AND SECURITY CONSULT US FOR

EVERY TYPE OF INSURANCE

P.O. Box 1610. Residence: 111 Eleventh Avenue. DURBAN.

Phones:

Office: 25845 Residence: 36413.

India Letter

From Our Own Correspondent)

HOW OUR PRIME MINISTER SPENDS HIS DAY

INDIA'S 67-year-old Nehru is his country's busiest person and among the first three of the world's busiest Prime M nisters. His working day. and for him all the 365 days a your are working days, streches into 17 or 18 hours, and the pattern remains unaltered month after month, year after year. Here is how he spent a typical day, 28.h March, 1957:

Early in the morning he did his yogi exercise and went through all the Delhi newspapers.

Before 8 a.m. he was in his study to sign letters and dispatches which he had dictated late the previous night. Then h, had a quick breakfast with his daughter.

At 8.45 a.m. he received a number of humble folk at his official residence. They had come from far and near; some just to have a close view of 'Panditji' as he is affectionately known to millions of his countrymen; o hers with petitions and grievances. All get a patient bearing.

Half an hour later he was at his dask in the Foreign Office to go through telegrams and and then to receive Dr. Von B:entano, the German Foreign Minister.

From 930 a.m. to nearly II a.m. the two statesmen were closed together discussing international situation, the re-unification of Germany and cooperation between the two countries in trade, commerce and industry.

At 11 a.m. the Prime Minister was in the Rajya Sabha an. range of subjects.

At 11-30 a.m. he was back at his desk to meet a Member of Parliament from Kerala, who belongs to an Opposition group.

At 12 noon he went into a conference with the Congress President, Maulana Azad and Pandit Pant about broad political matters,

At 1 p.m. he hurried to a luncheon given in honour of the German Foreign Minister by the Federal Republic's Oharge d'Affairs in Delhi.

Immediately after lunch he

ment House to receive a group of members of Parliament from Maharashtra in the Bombay State who are still agitated about a unilingual state for the Marathi speaking people;

Barely had the Parliamertarians left h's office, when at 4 pm. he received Dr. Gunnar Jarring, the U.N. Representative, who in implementation of the Security Council resolution. was in India to discuss the vexed question of the Kashmir State which is part of India Bince 1947.

magazine. At I a.m. the light in the Prime Minister's study was put out and India's busiest person had left bis desk for bis bedroom with a bunch of cuttings from newspapers and other periodicals to glance through before going to bed. He normal-

ly spends about half an hour

over this. Then he retires to

bed for a five-hour sleep to

begin another day of ceaseless

brook delay, and passing orders

on some humble petitions

which had come from an un-

known peasant somewhere in

India or writing a personal

letter to a group of children in

a distant land who had asked

him for the gift of an elephant

or a message for their school-

66] HAVE hardly any ambition left. But there is one ambition left in me and it is this: that in the years to come, and in the few years left to me, I should throw myself with all the strength and energy left in me into the work of building up India. I want to do it to the uttermost, till I am exhausted and thrown away on the scrap heap. It is enough for me that I have exhausted my strength and energy in India's task. I do not care what happens to my reputation after I am gone. But if my people choose to think of me then, I should expect them to say, "This was a man who, with all his mind and heart loved India and the Indian people. And they, in turn, were indulgent to him and gave him of their love most abundantly and extravagantly."

-Jawaharlal Nehru at the Kalyani Congress,

At 5 p.m. the Prime Minister burried to a Tea Party given in honour of new Members of Parliament by the Speaker of the Low Sabha,

At 5 45 p.m. the Prime Minister attended an Address by the British Labour Leader, Mr. Aneurin Bevan, to Members of Parliament.

At 6.30 p.m. he presided over a meeting of the Union Cabinet.

Back at his residence from the meeting of the Cabinet at 730 p.m., he received the Maharaja of Gwalior.

La.between engagements tie Prime Minister would take advantage of brief intervals to look through important telegrams and papers and dicate replies.

At 8.30 p.m. the Prime Minister gave a dinner in hour of · the visiting Foreign Minister of Germany. And when the -last of the evening guests had departed, the Prime Minister went back to his study. Till midnight and later, he was busy reading dispatches from Indian representatives in differwas back in office in Parlia, ent world capitals, dictating

Price' Of Busyness

Says Mr. Jan. narka Nehru : "I do not know what my exact salary is but I get Rs. 1,600 per mouth after deducting income-tax. I have an ancestral house at Allahabad. Sometimes, I or my daughter go there and stay. Some people are living there from the time of my father, like a gardener, etc., who are looking after the house. I do not want to dispense with their services. This costs about Re. 900 per month. l am, therefore, left with only Rs. 700, out of which about Rs. 200 go towards subscriptions to various Congress commiftees and other organisations. Only Rs. 500 remain for my personal use. But I have to spend much more than this even though my personal requirements are lew like buying razor blades, tooth paste and the like."

Lakh People To Lose Homes

A major part of the city of sprawling over an area of 40 , 'in favour of Pakistan,"

replies, dealing with urgent square miles in Pakistan-occu State matters which could not pied "Azad Kashmir" are now being rozed to the ground to provide the site for the multipurpose Mangala dam protect. ed to harness the river Ibelum. for irrigation of West Pakistan, according to reliable reports from across the cease-fire line.

> Over a lakh of people are losing their hearths and homes as demolition work on the dam site is gathering momentum, the reports said.

> Quit notices served by the "Azad Kashmir Government" on these people, according to the reports, have touched off massive demonstrations since June last all over the district of Mirpur and elsewhere in protest against the construction of the "illegal project aimed at benefiting Pakistan at the cost of Kashmir."

No Allies But All Friend

Mr. V. K. Krishna Menon. Union Defence Minister, declared that one peculiarity in India's foreign policy was that there was "nothing foreign" in it. No foreign power influenced our foreign policy, he said.

Mr. Menon was addressing a meeting held under the auspices of the Gandhi Vihar Parishad.

He added: "India has no allies bet only friends, We generally choose to retain our conceptions of freedom and democracy; We should resent and resist any attempt by other countries to intrude in our affairs or influence the shaping of our policies."

Statement By Mr. Nehru

The Pakistani Prime Minister, Mr. H. S. Suhrawardy, declared that he "appreciated and reciprocated" Mr. Nehru's Independence Day declaration that India wanted to be on the friendliest terms with Pakistan and that any harm done to India was harm done to Pakistan and vice versa.

Mr. Subrawardy was making his first public appearance in Karachi after his return a fortnight ago, from his twomonth tour abroad, at a public reception held by the citizens of Karachi,

His forty-minute address to the gathering was dominated by his reference to Mr. Nebru's statement and to "world appreciation of and goodwill's for Pakistan.

After ruling out resort to war to solve the Kashmir issue as "idiotic", Mr. Subrawardy said the only course was to refer the matter to a "mutual judge" by which he implied the U.N. The U.N., he maintained, had Mirpur and several villages given its verdict and mandate

American Lawyer For Russian Charged For Espionage

New York.

LAWYER who was an assistant prosecutor during the Nuremberg trials of Nazi was criminals has been appointed to defend Col. Rudolf Ivanovich Abel, the Soviet citizen accused of being the head of Soviet espionage in the United States.

Federal District Judge Abruzzo after Abel said he had been unable to procure a counsel himself, is James B. Donovan, a partner in a law firm here His name was given to the court by the Brooklyn Bar Association in the form of a "recommendation."

Donovan told reporters he was accepting the case 'as a public service."

The Government has said that money for Abel's legal expens: s will be made available from the \$21,000 seized from him after his arrest on June 21. His trial is to begin on September 16.

Fair Trial

Donovan, who interrupted a holiday with his family when he received the Bar Association's request to take the case,

Abel's attorney, chosen by said he would do his best to see that Abel got a fair trial.

He said he saw quite a difference between the Abel case and those of the Rosenberg's, who were American which deals in general practice. citizens convicted of spying against their own country during wartime. Abel, he said, was serving his country in a "quasi-military capacity."

Donovan was to see Abel for the first time on August 2; at the House of Detention here, where Abel has been held since he was arrested on August '9.

Donovan, who is 41 years old, is a graduate of Fort Hays College and Harvard Law School, During World War Two he was a naval officer on the staff of the director of the office of strategic services,

Donovan said he would accept any fee the court awarded him and would donate it to charity.

Indian M.Ps. Question Nehru On Export Of Monkeys

New Delhi.

INDIA exported 131,721 monkeys during 1956-57 and earned considerable foreign exchange, it was stated in Parliament. considerable foreign exchange, it was stated in Parliament.

Monkey export is a controversial subject in India and M.Ps. put many questions to the Prime Minister. Replying to these questions in the Upper House, Mr. Nehru said he had been receiving a large number of letters and telegrams from the people. Some were against the export of monkeys, but a large number were in favour.

The Prime Minister said that the monkeys exported from india were a special type of the Bengal species. They were not used for any nuclear test explosious.

Polio Research

World opinion on the ques-. tion of monkey export, he said, wanted to send the animals for vivisoction or practise any cruelty on them. But certain

diseases like polio and yellow fever were concerned and appeals were made to India not to stop export and end experie ments against these diseases,

The Minister for Commerce and Industry, Mr. Morarji Desai said that about five million rupees had been earnednas foreign exchange but that was not the main purpose of export -only incidental. The export had been reduced to the minimum essential. Kidneys were being used for preparation of serums against polio and yellow fever. Now some synthetic serum was being evolved and if successful there would be no need for using monheys.

The Government, he added, seemed to be divided. Nobody was taking reasonable care to see that the animals were humanely treated and 'there was no cruelty.

THE

INSURANCE OUEENSLAND

COMPANY LIMITED.

(INCORPORATED IN 1886 IN NEW SOUTH WALES)

TRANSACTS ALL CLASSES OF INSURANCE

Accident Marine

Consult:

MISS TEHMI SORABJEE RUSTOMJEE

SPECIAL INDIAN REPRESENTATIVE-

106 MANSFIELD ROAD,

DURBAN.

Р. О. Вох 476.

TELEPHONES 47453 & 47888.

Éleànor Roosevelt Compliments India

MRS. Eleanor Roosevelt has congratulated India on her tenth anniversary of Independence.

In a statement on August 13 she said: "In has moved forward steadily since her Independence to increase the physical well-being of her people and not to lose sight of the moral and spiritual values of her civilisation. Achievements have been great, but difficulties of the first few years were also great and slowed up progress.

"My great hope for the future is that there will be an increase in understanding between India and the U.S.A., so that both of us may profit by the things which we have to offer in our

particular sphere,

"May the next 10 years of India's existence show much increase in growth industrially and may the needs of the people be met on an ever-widening basis. May India's ideal of peace in the world become the ideal of the world as a whole and may her influence in the U.N. always be used to increase understanding between nations and to improve peaceful cooperation."

Paul G. Hoffman, Mr. former Director of the U.S. Economic Co.operation Administration, has also congratulated India on her tenth anniversary of Independence. He says: "India's remarkable progress in establishing a de. mocratic State and improving the lot of her people is most encouraging to all free nations and especially to those 19 nations which have won their independence during and since the end of World War II,"

Gandhi Prominent At Independence Celebrations

AN audience of about 300 people, including Pakistanis as well as Indians, met at Nottingham in August to celebrate Indian independence. There were some eight speakers, including a Pakistani, some singers, and documentary films.

Norman Iles writes: What was interesting to a pacifist in the celebrations was that nearly every speaker spoke about Gandhi, non-violence, and India's policy of helpful neutrality. One entire speech was devoted to Vinoba Bhave.

This was not from Indian students—they held a separate celebration—but from ordinary

Indian people earning their living in Britain.

It certainly seemed that the influence of Gandhi has sunk into the ordinary Indians. If it has, they have a duty to spread their ideas and to mix more than they do among English people.

What about an Indian speaker giving a moral view of politics in every market square in England? Then India's independence will be a continual source of world rejoicing.

-"Peace News".

Acharya Bhave's Plea

A CHARYA VINOBA BHAVE told an American student who interviewed him at his camp that the ancient maxim, "live and let live" ought to be reversed into "let live and live".

Acharya Bhave also deprecated Western custom of using the capital "I" for self and said that instead of "I" the word "We" ought to begin with a capital. "I" should be written with a small letter.

Asked what was best and what was worst "in Western culture", Acharya Bhave smiled and replied: "I am not a fit judge on that, In my view the best is co-operation and the worst "aggressiveness". He thought the element of aggressiveness in Western culture might be due to its being young, compared to Indian culture which dated beyond the very dawn of history. This element would perhaps wane away with the culture attaining maturity, he added.

On the question of religion, Acharya Bhave said that although different religions presscribed different means to help man to lift his soul to God, they were identical in their fundamental tenets,

DRY CHILLIES FOR CASH

5 lb. Pocket for 8/3 (Postage Paid)

35 lb. Bag for 41/- (Railage Paid for Union Stations)

From :

MAARMANS (Pty) Ltd. Box 26. Phone 128, BRITS. Transvaal.

R. VITHAL

Bookkeeping, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income' Tax Returns.

Cortact No. 12 Barklys Arcade, 38 Market Street, Cor, Diagonal & Market Sts. Johannesburg, 'Phone 33-1654.

MAHATMA GANDHI-THE LAST PHASE

Vol.

(Introduction by Dr. Rajendra Prasad)

The book deals with the last phase of Mahatma Gandhi's most tumultous career. It very beautifully narrates and interprets his most eventful life-story from the year 1944 up to the completion of his Bihar Mission. The author, the authoritative chronicler and interpreter of Gandhiji's life and philosophy depicts with great delicacy, minuteness and accuracy how Gandhiji's ideals of Love and truth, Fearlessness and Fellow-feeling, were put to their severest tests and how, he waded through amidst the forces of darkness and despair all around and brought life and cheer to the Nation and perceived higher and higher tryths himself.

With 44 pages of photographs. '

Price 32/-

Obtainable from:

'Indian Opinion', P. Bag, Durban, Natal.

BOOKS FOR SALE

ı	Indian Life and Labour in Natal	3	0
ì	The Indian as a South African	4	3
ı	Recipes from East and West	2	9
ı	How to Guide Good Letters-B. Roberts	2	0
ı	The Group Areas Act-Mariel Horrell	10	0
ı	How to Grow Vegetables-W. H. Turnbull	2	8
ı	S.A. Non-White Workers-Muriel Horrell	4 .	6
ı	How to look after Cattle—W. H. Turnbull	3	0
١	Race and Culture—Michel Teiris	1	6
l	S.A. Journal of Economics-S. f. Van Der Horst	1	6

Stainable from :

'Indian Opinion,' P. Bag, Durban, Natal.



New Books

Political Status of Non-Europeans in Southern Africa —Muriel Horrell	1	6
The Durban Riots and After —Manrice Webb & Kenneth Kerkwood	1	0
Hints to Authors and Journalists-U. B. Ley	2	6
The Early History of Indians in Natal ==Right Rev. 0, 1. Ferguson-Davie	Ť	в
The Western Areas Mass Removul	2	6
Prejudice in Western Perspective —Prof. G. W. Allport	2	6
Colour and Christian Community-E. Ross	2	6
Behind the Racial Tensions in S.A.—O. Whyte	2	6
The Cost of Living for Africans-O. Gibson	8	6
Life in the Ciskei-Hobart Houghton	4	0
Racial Laws versus Economic and Soul Forces —E. Hellmann	2	5
The Tomlinson, Report-D. H. Houghton	4	6
How to Run a Society		
-H. J. E. Dumbrell and K. E. L. Hooper	2	0
White Civilisation—B. E. Harris	8	0
Race or Civilisation-A. Keppel Jones	8	0
Christian Principles and Race Problems-J. H. Hofmeyr	2	6
Education and Race Relations in S.A.—Davi	2	6
In Defence of a Shared Society-E. Hellmann	2	6
We Come of Age-Senator Dr. E. H. Brookes	2	6
In Quest of S.A.—Maurice Webb	1	0
Objainable From:		

Obfainable From:

INDIAN OPINION, P.Bag, Durban.

Books For Sale

My Dear Child-Gandhili	7	2	1
My Religion—Gandhiji		4	1
Gathered At Bapu's Feet		. 1	(
Truth Is God		4	(
Story Of The Bible-S, K. George		.8 ,	6
Hindu Dha ma		8	- (
A Compass for Civilization-Gregg		6	2
Key to Health-Gandhi		1	6
At the Fest of Bapu—Chandwala		8	. €
A Preparation For Science-R. B. Gregg		2.	6
Bapu My Mother-Manubehn	-	1	€
Nature Cure.		1	9
Story Of My Life.		2	6
Unto The Last.		1	0
Communat Unity-Gandhiji		25	0
Diet and Diet Reform-Gandhiji		5	0
Gleanings—Mira	(4)	i	6
Selections from Gandhi—N. Bose	· 4	10	0
Bhoodan Yajna		2	, 0
Sardar Vallabhbhai Patel (Vol.I)-N. D. Parekh	•	15-	0
The Diary of Mahadev Desai-V. G. Desai		12	0
A Nation Builder At Work —By Pyarelal		_1 +	6
My Experiment With Trnth-Gandhiji		15	0

Obtainable Aroms

"Indian Opinion"
P. Bag, Durban, Natal.

BOOKS FOR SALE

<u>.</u>						
COTTAGE INDUSTRIES AND THEIR ROLE IN INDIAN ECONOMY—Prof. Rao	2	6	TWO HISTORICAL TRIALS IN RED FORT -An account of the trial of the Officers of the I.N.A.	14	1	0
THE DELIVERANCE (A picture of the palpitating life of the joint family)	4	6	WHY CRIPPS FAILED (Documented account from the Indian Nationalist point of view)—M. Subrahmanyan	2	,	6,
INDIAN STATES' PROBLEM (Gandhiji's Writings an Utterances)—M.,K. Gandhi	10	0	GANDHI-JINNAH TALKS (Text of Correspondence and other relevant matter)	2		e ,
 FOUNDATIONS OF PEACE (Oritical study of the conditions which precipitated two world wars—K. T. Shah	15	0	INDIAN OHRISTIANS —G. A. Natesan SEVEN MONTHS WITH GANDHI —Krisnadas	7.	3	•
DELHI DIAY-Gandbiji	10	0	A RIGHTEOUS STRUGGLE —Mahadev Desai	12	• •	8
MY GANDHI-Dr. John Haynes Holmes A SURVEY OF RACE RELATIONS (1931-54)	1 2 5	6 0	GANDHIJI AS WE KNOW HIM—Intimate and delightful incidents by various writers	9		
A PROPHET OF THE PEOPLE -T. L. Vaswami .	3	8	NON-VIOLENCE IN PEACE AND WAR Vol. IM, K. Gandhi	15		0
GITA MEDITATIONS —T. L. Vaswani	8	6	NON VIOLENCE IN PEACE AND WAR - Vol. 11-Mi. K. Gandhi	14		0
KRISHNA STORIES —T. L. Vaswani A VISION OF FUTURE INDIA—K. G. Mashruwala	7	6	FROM YERAVDA MANDIR —M. K. Gandbi	1:		
SOVIET ATTITUDE TOWARDS CHINA Pacts And Facts—Stanley Powell	2°	0	Obtainable from:	•		L
-AMONG THE GREAT (Conversation with Romain Rolland Mahatma Gandhi, Bertrand Russell, Rabindranath	•	0	'Indian Opinion,'	3		
Tagore and Sri Aurobindo)—Dilip Kumar Roy	23	0	P.Bag, Durban, Natal.	1.	۸	

No. 34-Vol.-LV. FRIDAY, 30TH AUGUST, 1957

Registered at the G P.O. as a Nowspaper Price 4d.



મહાત્યા ગાંધીજીના હસ્તે સને ૧૯૦૩માં સ્થપાર્યું. ભૂતપૂર્વ ત'ત્રી સ્વ. મણીલાલ ગાંધી

કરાડા માથસ ભુખે મરતાં દ્રાય નામા કરતાં હાય ત્યાં જમણવાર, **जननेऽ**धी, तभाशा, इटाइडा ने **ખીજા ભાગ વિલાસમાં** પૈસા ઉડાડવા તે શુને, છે. કુઠું બનેા એક માણુસ બૂબે મરી જાય તા આપણે જમણ ખંધ રાખીએ તા પછી દેશ એ અાપણું કુઠુંળ નથી શું ? –ગાંધીછ.

પુસ્તક ૫૫ મું—અ'ક ૩૪

તા. ૩૦ એાગસ્ટ, ૧૯૫૭.

છુટક નકલ પે. ૪

પંડીત નહેરૂની દીન ચચ

(શ્રી અરૂણ ગાંધી)

મહિલા મહત્વાકાંક્ષાઓ નથી. પણ હજી એક મહત્વાકાંક્ષા છે, તે એ કે, જે વરસા પ્રસાર થઇ રહ્યા છે-અને મારા થાડા વરસા હવે બાકી છે તે દરમિયાન મારૂ ખધુ બળ અને શકતી જે કાંઈ મારામાં છે તે હિંદને ઘડવામાં ખરચી નાખું. હું ઉતાવળે તે કરવા માગું હું, હું નકકામા થઇ નક્કામાં થઐલા માલમાં રેકાઇ જવું તે પહેલાં કાંઇ કરી શકુંએ આશાએ. જો કે, હીંકના સવાલ પાછળ મે' માર્ક ખધુ ખળ અને મહેનત વાપરી મને થક્લી સુકયા છે. હું ચાલ્યા ગયા પછી મારી પ્રતિષ્ઠા કેલી હશે એની મને ચિંતા નથી. પણ જે મારા લાકા મને યાદ કરવાનું ઇચ્છે તા હું ઇચ્છું છું તેઓ એમ કહે કે, ''આ એવા એક માનવી હતા કે, જેને પાતાના હૃદય અને પ્રાણથી હીંકને અને હીંકના લાકાને ચાહ્રયા હતા. અને બદલામાં તેઓએ તેને ભરપુર દિલના પ્રેમે અને સ્નેહની વર્ષામાં ભીંજવ્યા હતા.'' જવાહરલાલ નહેરૂ ક્રદ્યાણી કેાંગ્રેસમાં.

હીંદના ૬૭ વર્ષના પંડીત નહેરૂ દેશના એક ઉદ્યોગી વ્યક્તી છે. દુનીયા કરારા પર સહીએ। કરી. ના પ્રથમ પંક્રતીના ત્રણ વડા પ્રધાનામાં પંડીત નહેર ઐક સૌથી વધારે ઉદ્યોગી વડા પ્રધાન મણાય. ઐમના કામ કરવાના દિવસો⊢જે એમને માટે - વરસના ઢ૬૫ દિવસાે ભધાજ કામ કરવા માટે સરખા છે–તે ૧૭થી ૧૮ કલાક કામમાં માળે છે. ૧૯૫૭ના માર્ચ ૨૮ મીના એમને કેવી રીતે એક દિવસ પસાર કર્યો હતે: તેની રૂપ રેખા અહીં આયું છું.

યામ આસના દ્વારા કસરત કરી અને હીંદના છાપાંચ્યા એયા. અાર્ડ વાગ્યા કરી તેઓ ટપાલને ન્યાય ઓપવા એસી મયા હતા. ત્યારભાદ એમની દિકરી **ઝન્દારા ગાંધી સાથે નારતા લીધા.**

- ૮–૪૫ના કેટલાક દુરના અને નજીકના મુલાકાતીઓ આંગ્યા હતાં તેની મુલાકાત લીધી. કેટલાક ફક્ત પંડીતજીના પરીચય કેળવવા આવેલા અને બાકીના ચર્ચા કરવા. બધાને એક સરખા આવકાર મળ્યા હતા.

વ્યરધી કલાક પછી પાતાના પરદેશ ખાતાના આપીસના ટેબલ પર ગાહવાઇ તેઓ જઇ તાર ટપાલા જોઇ. પછી बरमतीना परदेश प्रधानने व्यावधारवा

સાડા નવથી તે ૧૧ વાગ્યા સુધી ખુ-તે **રાજની**તીત્રો¥ે સાથે **વ**ખત પસાર કર્યો અને અંતરરાષ્ટ્રીય વાતા વરણ ભારામાં અને બન્ને દેશ વચ્ચે ના વેપાર બારામાં સહકાર સાધવા . वात शीते। हरी.

સાડાં અગીવાર વાગે કેરળના સબ્યાે ने अल्या है लेकी विरोध पक्षना छे. ભાર વાગે **કોંગ્રેસના પ્રમુખ, મૌ**લા ના આઝાદ, પંડીત પંત વિગેરે સાથે

•દેલી સવારના ઉઠી તેમને પાતાના એક અગત્યની પરીષદમાં હાજરી આપવા ગયા.

अ वागे खतावण तेथा भरभनीना પદેલા પાતાના દૈનિક પ્રાતઃવીધીપુર્ણ પ્યરદેશ પ્રધાનના માનમાં ભાજન સમા રંબ હતા તેમાં હાજરી આપના મયા. ભાજન પછી તુરત તેમની એાપીસે મુંબર્ધ રાજ્યના મહારાષ્ટ્રી સબ્યાે જેઓ મુંબઇના રાજ્ય વિશે ચર્ચા કરવા ચ્યાવ્યા હતાં તેમની મુલાકાત લીધા.

> ચાર વાગે તેએ। સમા પછી જેરીસ કે જેમા કાશમીરના સવાલની ચર્ચા કરવા માટે યુના તરક્યી આવ્યા હતાં તેમની સુલાકાત લીધી.

> પાંચ વાગે તેએ પાર્કામેન્ટના નવા સમ્યા તરફથી ચા નારતાના સમારંભ હતા તેમાં ભાગ લેવા ગયા.

> ૫-૪૫ ના ધ્વીડીશ લેખર નેતા મી. **એ**વીન જેએ ધારાસભાના સબ્યોને સંભાષવાના હતાં તે ભાષણુમાં બામ લેવા ગયા.

સાડા છ વાગે યુનીયન કેખીનેટની સભાગાં પ્રમુખ રયાન લીધુ.

સાડા સાતે 'મીર્ટીં મમાંથી ઘેર પાછા **આવ્યા અને ગ્વાલીયેરના મહારાજના** સત્કાર કર્યો. અન બધા કામ વચ્ચે પર્ણુ જમારે જ્યારે એકાદ એ મીનીટ भणी अधे त्यारे त्यारे व्यनत्यना पत्री निया, अवाभा लाभाव्या, अने भन्ना ह

લેવા ગયા અને છેલ્લા મેમાને વિદાય ભાજીએ મુક્યું.

લીધી **કે** તરત વડા પ્રધાન પાતાની ધરની એાપીસમાં જઇને બેઠાં. તેમને મળેલા વ્યક્તીગત પત્રા, જેમાં બાળોા તરફથી હાથીની માંગણી કે, તેમની શાળાના ચાપાનીયા માટે યમેલી માંગણી કે, વરસ ગાંઠના અહીરાય વિગેરે તા સમાવેશ થાય, અને રાજકીય पत्रा है, के विध विध सवादे। उपर યએલા હૈાય તેના તેએ,એ જવાબ આપવાનું મધરાત સુધી ચાલુ રાખ્યું. લગભમ એકને સુમારે તેમની એો પીમની બત્તી ખંધ થઇ અને આવી એક દીવસના કાર્યક્રમના અંત લાવી સુવા ગયા. સુતા સુતા પલંગમાં તેમને મળેલા પેપરાના અમત્યના ૮-૩૦ના જરમનીના વડા પ્રધાનને ક્ટીંગા તેઓએ વાંચ્યા અને પાંચ પાતે ખાણા માટે નાતમાં હતાં તેમાં ભાગ કલાકની ઉધ માટે તેઓએ દામને

સ્વર્ગ અને નર્ક કયાં છે?

('કેનીયા ડેલી મેલ'માં શ્રી રવિભાઇ પંડયા)

ર્વું મેં અને નકેના વિચાસ બવા પનાના આપા.... કામ કરા, પુષ્ય કાર્ય કરા તો સ્વર્ગ મળે, સુખ બાગવા અને નાંધ કર્મ કરા અલર્મ આદરા તા નકૃતા બાકતા યાએા, દુ:ખ બાેગવા. આ રવર્ગ અને આ નર્ક કઇ જગ્યાએ છે? આ જગતની બહારની એ વસ્તાએ! કે જગ્યાં એ કે જ્યાં મૃત્યુ ખાદ જીવાતમાં જાય છે? હીંદુ, મુરલીમ, ખીરતી યાદદી અને બીજા ધર્મીમાં મૃત્યુ બાદ આવા સ્થળાએ, છેવાતમાં સુખ-દુ:ખ ભામવવા ભાષ છે તેવી કેલ્યનાઓ છે. વાસ્તવીક રીતે જોઇએ તેા આ બન્ને મનની જ ભુમીકા છે. મને જ સ્વર્મ સુખમાં રાચે છે અને નર્કની યાતના **લાગવે છે.**

केनामां प्रभुण वासनाच्या घरकरीने हरेकनी तृष्ती माटे अथाम परिश्रम करे મેડી હોય તેનામાં અસંતાપની જવાળા એ જ સળગતી હોય. જેમ અગ્તિમાં ઘી નાખીએ તેા તે વધુ પ્રદિપ્ત થાય તેમ બાેમની કામના≇ા અને ઇચ્છા मानुं पथ् समल्युः

જેની આશા-તૃષ્ણા વિશાળ હાય ते हरे। अधिपति दे। य छतां हरिद्र ल છે કારણ કે તેની પાસે કંઇ નથી. ખીજાએના પાસે તેનાથી વધુ 👂 એ વીચારે એ વધુ અને વધુ સંગ્રહ પરિતાપ પામી દુઃખી ચાય 🗣.

छे परंतु तेनी वृष्ती कही पूर्ण यती नथी અને તેએ અસંતાપની બડીમાં શેકાતા હૈાય છે અતે નર્કનાે અનુભવ કરે છે.

ત્યારે દેખીતું જ છે કે તૃષ્ણાના નાંશ થાય તેને પછી સ્વર્ગની કાંઇ જરૂર દાતી નથી. તૃષ્ણાના નાશ એજ રવર્ગ પ્રાપ્તિ. માનસીક સંતાપ વીના તૃષ્ણાના નાશ થતા નથી. તેથી સુખી યવાની ચાવી સંતેહ છે.

એ ચાવી પરમાત્માની શકિતમ; કરવામાં રચ્યા પચ્યા રહે છે અને શ્રદ્ધા રાખ્યા સિવાય મળતા નથી, તેની ધારહ્યા પ્રમાણે થતું નથી ત્યારે કશ્વર જે કરે છે તે સારા માટે કરે छे क्रेबी परम श्रद्धा राभनाराना मन કામ, કાલ, લે.બ, મદ, માહ અને માં દુઃખની કાઇ વાત જ દાતી નથી. મત્સરથી પીડાક રહેલા મતુષ્ક્રો એ (અનુસંધાન માટે જીઓ પાતું ૩૮૭)

"હન્દિયન ઓપિનિયન"

શક્રવાર તા. ૩૦ એાગસ્ટ, ૧૯૫૭.

દેશદ્રોહીના આરાેપીએા તરફ નાગરિકાની ફરજ

📝 રીતે દેશદ્રોહીના આરીપ સર પકડાયેલાએ ના કેશ ચાલી રહ્યો છે તે જેતા પ્રત્યેક નાગરીક કે જે સ્વતંત્ર છે તેને જણારો કે; આ કેશ કુકત કાયદેસરજ નથી ચલાવાતા પણ વધુ મુશીખતેા ઉભી કરવા ચલાવાઇ રહ્યો છે. આ મુશી-ખતાને દુર કરવા માટે પાતાથી **બનતુ કરવાની પ્રત્યેક માનવની** નાગરીક ક્રજ છે.

સ્ત્રી અને પુરૂષાે મળી ૧૫૬ દેશદ્રોહના આરાપસર પકડાયા છે. તેઓ ખધા સામાન્ય સ્થીતીના નાગરીકાે છે. આ બધાને કેશ માટે હમેશા હાજર રહેલું જેઇએ તેથી તેમના કુટુંબીએાને ઘણી અડચણાના સામના કરવા પહે છે. તે શીવાય કાયદાની સલાહ માટે પણ તેએ પાછળ માટે ખરચ કરવાે પહે છે. વર્તમાન પત્રામાં જાહેર યએલા હેવાલા પરથી જણાય છે કે, સરકારને આજ સુધીમાં વીસ હજાર પાઉડના ખરચ થયા છે. આ कीता अयाव पक्षने। भरंथ तेना કરતાં ઘણા વધુ હાવાના સભવ રહે છે.

જ્યાં સુધી આ લાેકા દાષીત નથી ઠર્યા ત્યાં સુધી તેઓ નિદાવ કરવી એ ગુન્હાે નથી. તેલાેકા કરનારાએ તરફથી ઘણીવાર મદદ ંબસમાં ઇલાયદાપણ, સહકાર અત્રે દર્શાવીએ છીએ અને ક્યાં ક્યાં હાય તેના વિચાર

વધુમાં અમે જાહેરને જણાવીએ છીએ કે; જેએ નાણા સપત્ર છે તેઓને ખને તેટલી મદદ કરવા પાતાથી અનતું કરવાંની તેમની કુરજ તેએ ખજાવે. અમારી આ અપીલ બધાને માટે છે.

જાતીએદ અને સુંટણી

આ ડાક વળત --પ્રધાને જણાવ્યું હતું ---- દાહાય ો ડાક વખત પહેલા વડા કે. નેશનલીસ્ટ પક્ષ દેશની ઇલાય દાપણામાં વધુ પ્રગશે કરશે. એના અર્થ બીજી રીતે એ કે ઇલાયદાપણાને દુર હઠાવવા માટે આ થાકી ગએલા દેશને ખીજા પાંચ વર્ષ પાછળ ઘકેલશે.

પ્રત્યેક સમજદાર માણસ **જા**ણે છે કે આ રાજકીય ગાંડપણ છે. 'એક ફેશન થઇ પડી છે. આ દેશમાં જાતી અને રંગ એજ એક આપણને સારૂ કે ખરાબ ઠેરવાની કસાેટી છે. આવા સ**ં**ને ગાને લીધે દેશના મત વગરના લાખા લાકાને અન્યાય કરી શકાય છે-કયાં સુધી ?

આ રાજકીય ગાંડપણ એ આજના પ્રક્ષ થઇ પડયા છે કારણ, આ દેશની સત્તા એક જાતીના હાથમાં છે. એના ખરા ગણાય. આથી એમને મદદ સ'રક્ષકના હાથમાં નથી —કે જે લાકા તેના ખરા હકકદાર છે. તે આજે સૌથી વધુ નાણાની જયાં આવું થાય છે ત્યાં રાજકીય જરૂર છે. તે લાેકાને સારા ક્ષેત્રમાંથી નીતીને ઉડાડી સુકવા ખારાક, કાર્ટમાં જવા આવવા માં આવે છે. કુકત મતદારાન માટે જરૂરી નાણા, ભરવા પડતા સ્વાર્થના જ એ સવાલ અની ભાડા અને વકીલાેની પ્રી તેમજ રહે છે. જેમ જેમ આપણા દેશ ઐાછામાં એાછું કુંદુમ્બને નોઇલી પરદેશના નાણાંનું રાકાણુ ખાતા જરૂરી મદદ, એટલુ જરૂર મળલું જાય છે તેમ તેમ ગંરીબાઇ નાઇએ. આ કેશ માટે કંડ ઉલુ માં વધારા ચતા જાય છે, અને કરવા જહેરને અપીલ કરાઇ છે. ઇલાયદાપણ, નરસીંગમાં ઇલાયદા અમે આ અપીલને અમારા પુર્ણ પણ અને ઇલાયદાપણ બીજે

બાદી કરી રહ્યા છે.

પ્રજાસત્તાકમાં માનના રાચ્યા બયાનક કરી મુકશે. જ્યાં સુધી અસરકારક રીતે ચળ છે, ત્યાં સુધી આ રાજકીય ગાંઠ જરૂર છે.

કરવામાં ઈલાયદાપણાના પ્રણે- પણુ આ સુ'દર ભુમીને ઉજાઠતું તાએ**ા પાતાના સમયની અર આગળ વધ્યાજ કરશે અને ગા** સુંદર દેશને અબ્યવસ્થીત અને

કરવાનું છે તે એ કે, વધુ વળ નહી ઉપાટે અને જયાં અસરકારક ચળવળ ઉભી કરવાની સુધી તેઓ લય રાખશે અથવા છે અને જેઓ રાજકીય ક્ષેત્રમાં મકકમ નહી અને અને એમ નહીં ભાગ લે છે અને ઇલાયદાપદ્યા માને કે, ઇલાયદાપણાના નાશ માં માનનારા છે તેઓના લેજામાં કરવાનું અળ તેઓના હાથમાંજ થાડી વધુ સમજ આપવાની

ગાંધીજની જીવન કથા

(કથનાર: ગરદ્રહ મરેય) પ્રકરણ ૨૪સું

આશ્રમ સેવાગ્રામ

તે એ હંમેશા કરી બતાવવામાં માનતા હોવાયી ગામડાના લાેઠા इनी रीते रहेवुं की अभे ते भताववा પાતે ગામડામાં રહેવા ખયા. તેમને મધ્ય પ્રદેશનું એક નાનકડુ ગામડુ સેવા ગ્રામ પસંદ કર્યું. એ એન્ટેલુ નાતુ હતું કે ત્યાં પાેરટ એાપ્રીસ પથ્યુ નહેાતી. ગામકુ સુંદર નહેાતું તેમજ બહું ગરમી વાળા પ્રદેશ હતા. ત્યાં માટા ઝાડે[‡] નહાતા તેમજ ધાસ પણ નહોતું.

તમે કદાચ પુછશા કે, સુંદર ગામકુ ન પસંદ કરતા આવા ધુળયી ભરેલા ગામડાને તેઓએ કેમ પસંદ કર્યું. એને માટે ચાપ્પ્યુ કારણ તેમને હતું. તેએ ખતાવવા માંમતા હતાં કે, ધુળથી ભરેલા એક શુષ્ક ગામડાને પણ પ્રાથા આપી કેવી રીતે સુંદર **અ**ને સ્વ≥છ કરી શકાય છે. સાધાર**ણ** રીતે લાે)ા ગરીબ અને કદર્યુ હાય તેની બહુ દરકાર નથી કરતાં પણ ગાંધાજી એમ નહેાતા કરતાં. તેએક કદરૂપ અને ગરીખ લાકાને પ્રેમથી હુક્ આપી તેમનું છવન વધુ સુંદર ખનાવવા तेका प्रेरता. प्रत्येक्ष सील ले ગરીખ, નખળી, અને ધીકકાર પાત્રે ક્રાય તેને તેએ પ્રેમના સ્પર્શ કરી જીવન આપતાં.

પ્રથમ તેએ એ એમ નહેાતું માન્યું કે, સેવાગ્રામમાં ઘણા લાકોને વસાવવા છે. પણ નયાં તેઓ જતાં ત્યાં ખીજા ચ્યા આવી વસતાં. તેમણે લોકા એટલા ચાહતા કે, તેઓ તેમણે એકલા રહેવા નહોતા દેતા.

ચ્યેક નાનુ દ્વાખાનું ગરીય ગામ ડીયા માટે ત્યાં ઉધાડવવામાં આવ્યું. ત્યાં મધત દ્વા અને સલાકા અપાતી. પણ વધુ અને વધુ લાકા સલાહ અને દવા માટે આવવા લાગ્યા જેવી ગાંધી

છતે જથાયું 🕻 એક નાની 化 સેપીટલ ઉધાડવાની ધણી જરૂર છે. એગા અને એમના સાધીએ પાતાયી ખનતી પ્રેમ બરી સેવાએા દર**ાની ક**રતા.

માંદાએ માટે સારૂં દુધ એકએ. આથી ત્યાં એક નાની ડેરી ઉધાડવામાં આવી, અને શાક બાજી ક્લા ઉમાડ-વામાં આવ્યા કે જેવી આશ્રમ-વાસીએ અને દરદીએાને તાજ શાક ભાજી અને ક્લા મલે.

આમ 🔰ક નવા આશ્રમની સ્થાપ ના યઇ અને જ્યાં આશ્રમવાસીએ! રહેતા તે એક પવીત્ર અને પ્રાર્થના ભયું જીવન **હ**તું કે જે હજારાતે પ્રેરુષ્ણ આપતું. આશ્રમના કેટલાક ઘણા કઢેશું કાયદાએક હતાં છતાં વધુ અને વધુ માધ્યસા આ જીવનથી આ-ક્યોઇને ત્યાં રહેવા જતાં. બધા જ રાજના કામામાં પાતાના ફાજાા આપતા, પાત પાતાના કપડા ધાતા. રસાઇમાં મંદદ કરતા, અને પાયખાના સફાઇ તેમજ રસ્તા સફાઇનું કામ પણ વારા કરતી ખધાને કરવું પડતું. 🛶ાં જ્યાં ગાંધીજી હાેય ત્યાં ત્યાં ખધા સાસ્ક્ યા નરસા કામા સમાનપ**ો** બ**ધાને** કાળે આવતા.

प्रत्येक व्याश्रम वासीने व्यवधा क्लाक કાંતવાનું રહેતું. હીંદના જીવનમાં કાંતણ એ ગાંધીજીની દ્રષ્ટીએ એક સૌથી મહત્વની ખીના હતી. તેઓ માનતા કે જો પ્રત્યેક હીંદી કાંતતા શિખાલે અને કાંતે તેા હોંદની ગરી-ભા⊎તે**ા પ્રશ્ન ∾લડી ®કેલા√ આય.** આથી પ્રત્યેક અને પુરૂષ અને ભાળક ने रे.छतुं साधन मणे, जगारे थीछ રાજ્યા ન હાય. આથી કપડાની જરૂરીયાતા પુર્જુ થાય અને અહતને લીધે રહેતી મંદકીના પણ નાશ થઇ सम्बर्ध अने समानं सारातामां आहे,

જી પાતાની હોંદની આઝાદીની લાતના પત્રરણ માંડયા. તેમના કાર્યી માં મુખ્ય કાર્ય હજારાને કાગળા લખવા, જેવા કે, ક્રોંગ્રેસ નેતા?!, રાજકર્તાઓ, પરદેશના મિત્રા, માંદાએા, મદદની માંત્રણી કરનારાએં અને સગાત્રા વિગેરતે. કાંગ્રેસ અને ગાંધીછ વ્યવાંત્ર હતાં. કોંગ્રેસ તેમને પાતાના કહેવામાં આવ્યું. તેઓએ આ સુંદર નેતા અને ગુરૂ તથા પિતા સમજતી. નામ સેવાગ્રામ-સેવાનું વેત્ર-પસંદ તેમની સાથે પ્રથમ વાટાઘાટા કર્યું... કર્યા વગર તે કશું જ નહેાતી કરતી.

આથી ત્યાં પાેરટ એાપીસ ન **હો**ા **ધા** ગાં**ધા**જીના મંત્રી શ્રી મ**હા**દેવ हेसाधने वधी है के पांच माधन पर **હ**તું આંની પાેરટ એાપીસે રાજ ટપાલ ના ડેલા લઇ ચાલતા જવું પડતું. આ સેક્રેટરી જે ગાંધીજીને ઘણા જ પ્રિય— પુત્ર સમાન હતાં. તેમજ તેઓ ઘણા પ્રમાણીક ગાંધીજીના સેવક હતાં. વગર - મહાદેવ બાઇએ શરૂ રાખ્યું તે ત્યાંન કરવા ભલામણ, છે.]

ં આ એક નાના બામડામાંથી બાંધી મુધી કે નજીક એક પાેરટ આપીસ ખ ધાઇ.

> આ ગામડાનું ખરૂ નામ શેમાવ હતું અને એજ પ્રાંતમાં આવા ખે ગામા હૈાવાયી હમેશા ધાટાળા ઉભા યતાં. આથી પાસ્ટ ખાતાએ આ ગામને એક નવું નામ આપવાનું નક્કી કર્યું. ગાંધીજીને નામ પસંદ કરવાનું

કાંઇ પણ ચીજને તેએ હાથ सभाइतां तेने वधु छव'त अने सुंहर તેઓ ખનાવતાં. તેમના એ આદર્શ હતા. ફકત સુંદર જ નહી પણ વધુ ઉપયોગી પશું બનાવતા. ઢાઇપણ નકામી ચીજ પછી અલે તે ગમે તેટલી સુંદર દાય પણ તેમને મન તેની કશી ક્ષીમ્મત નહાતી.

[આ લેખ કાેપીરાઇટ હાેવાથી ક્રીયાદે બધી ઋતુમાં પાતાનું કામ ક્ષેપ્પકના મુજારી વગર એના ઉપયાગ

હતા પણ હવે ધાના સ્વતંત્ર થતા માં નવા **દે**ાદો શરૂ કરવામાં આવ્યો

શ્રી કપૂર જેટલા ૪૭ વર્ષના છે તેઓએ રાજ્યાય ક્ષેત્રમાં ૧૯કધી તે ૧૯૪૬ સુધી સેવા ખુબવી છે. તેઓ **शिक्षिटरनल ओईर्स भाताना भं**त्री પદે ૧૯૪૬ માં સુંટાયા હતાં. અને તેન વરસમાં યુના ગમેલા પ્રતિનિધ મંડળના મંત્રી તરીકે યુના ગયા હતાં.

યુવકાે અને વિદ્યાર્થીએાનાે મેળા

યુવક અને વિદ્યાર્થીના વિશ્વના કઠ્ઠો મેળા મારદામાં આંતરરાષ્ટ્રીય મેળા સમીતી તરફયી તા. ૧લી એામસ્ટયી તે ૧૫મા એામરટ સુધી ભરવામાં **મ્યાવ્યા હતા.** મા મેળામાં ૧૧૧ જાતની રમત મમતના કાર્યક્રમા હતાં જેની 4રીકામ્રએા ચાજવામાં આવી હતી. મેળામાં ભાગ લેવા ૪૪ દેશા ના યુવકા આવ્યા હતાં. ઘણા યુવદાએ "આર્યન કરટન" પાછળ શું 😼 તે એવાની અબીકાશા શેવી હતી. तेओने रशीयन युवी। तरहथी श्रेम અર્ધી આવકાર મળ્યા હતા. આ

પતેતી સુંબારક

યુનીયનના સમસ્ત પારસી બાઇ ખેતા તા. ૧-૯-૫૭ના પાતાના નવા વર્ષના તક્કેવાર પતેતી ઉજવશે. नवु वर्ष समस्त पारसी भारमने સુખ અને શાંતીદાયક નિવકા એવી પ્રસુ પ્રાર્થના કરીએ છીએ.

મેળાતા મુખ્ય ઉદ્દેશ મૈત્રી અને શાંતી બર્યાં બાઇચારાના હતા. પ્રતિનિધી એાના ઉતારાના દરવાજા પર ''મીત્રનું ધર મારકા" એવા પાટીઆ લગાડવા માં આવ્યા હતાં. પ્રતિનિધીએાને ચ્યાવકારતા માર**ોના યુવકાએ "શાં**તી અને ગૈત્રી''ના જય ધાય કર્યા હતાં. દશ લાખ લાકાએ ૧૫ દિવસ સધી આ મેળામાં બાગ લીધા હતા. મળામાં રમતાે, ચર્ચાસભાચ્યા, હુન્નર ઉદ્યોમ, તરવાની દ્વરીકાઇ દાહવાની વિગેરેના કાર્યંક્રમ હતા. સંગીતના જલસાએ પણ ગાદવાયા હતાં.

યુનામાં દ. આ ના . સવાલની ચર્ચા

ત્રેસ દ્રસ્ટ એાદ ઇન્ડીયાના જળાવા મુજબ હીંદે એાગરટ ૧૬મીના દક્ષિણ આદિકાના સવાલ શુનામાં ચર્ચવાના માગણી કરી હતી.

હીંદના યુનાના પ્રતિનિધિ મા લાલે શુતાના મંત્રીને એક પત્ર લખી જણાવ્યું હતું કે, ''મારા દેશ માંગણી કરે છે કે તમારી સભાની બારમી એઠકની કાર્ય વાહીમાં દ. આ તા સવાલની

સનાની ૧૧માં એકફ્રે જે કરાવ પાસ કર્યી હતા કે, સંયુક્ત પછ્યે અથવા જીદા જીદા હેવાલાે યુનાેને દ. આ.ની પરીરયીતા પર રજુ કરવા. 🤞 આ સાથે મારી સરકારે દ. આ.ની સરકાર ને લખેલા પત્ર ખીકુ હવું 🥻 જેમાં હીંદ સરકાર આ કામ માટે પાતાના सद्धार व्यापना तम्यारी जतावे छे. સાઉથ ચ્યાદ્રિકાની સરકાર તરફથી પત્રની પહેંચ કકત વ્યાવી છે.

દક્ષિણ અકિકા શુનાના ઠરાવને અવગણે છે. અને દરમ્યાનમાં દક્ષિણ આદિકાના હીંદીએન કે એએન મૂળ હીંદના છે તેમના ઘરામાંથી તેમને ખસેડવામાં આવી રહ્યા છે. અને વૈષાર પણ ખસેડારો આથી હીંદ સરકાર ઇચ્છે છે કે, આ પ્રક્ષ કરી ચર્ચાય અને તેને માટે યાગ્ય તેપમલા યુતાે ભરે.

લંડનમાં આઝાદ દીનની ્ ઉજવણી

હીંદુરથાની અને પાકીરથાની મળા ને ૩૦૦ માણુસાની સબા નાર્ટીય-હમમાં ગામસ્ટ ૧૫મીના આઝાદ દીન ઉજવવા ભરવામાં આવી હતી. આ સબા વિશે નારમન એલીસ લખે **∂** }:

''એક શાંતીવાદી તરીકે આ સભા માં રસદાયક ખીના એ હતી કે, પ્રત્યેક ખાલનારે માંધી, અહીંસા, અને બાત-ભાવ ઉપર ભાર સુકયા હતા. તેમજ હીંદની મૈત્રીબરી નીતીના પણ ઉલ્લેખ કર્યો હતા. તેમજ એક જશે વિનાખાછ ઉપર પણ ભાવણ કર્યું હતું.

''આ સબા હીંદી વિદ્યાર્થીએન તરક્યી નહોતી ભરવામાં આવી પણ સાધારણ હદિના લાકા કે જે જીવન નિર્વાદ માટે શ્વિટનમાં મળ્ડરી કરી રવા છે તેમોની સભા હતી.

"આ પરથી જણાય છે કે, ગાંધી છ ની બાવનાના સામાન્ય હીંદીએાના જીવનને પણ કેટલા સ્પર્શ થયા છે. આથી તેઓની ક્રજ છે કે, તેઓ યુરાપીયનામાં ભળીને તેના વધુ ફેલાવા કરે.

વિવિધ વર્તમાન

સાઉથ કેરાેલીનામાં ખસ **ખામકાે**ઢ

વ્યમેરીકાના પરમણામાં એક વ્યસ માં એક નિગ્રાસ્ત્રી ચઢી. તેળસમાં એક જ સીટ ખાલી હતી કે જે એક ગારી સ્ત્રીની **બાજુમાં હતી. મીસ સ્રે**રિટીન તે માં બેસતા સંકાય થયા પથ ગારી ઓએ તેને ત્યાં ખેસવા સ્મામ'ત્રી. **મા**થી તે ત્યાં એકી.

ખસ ડ્રાયવરે મીસ એાસ્ટીનને ત્યાંથી ખસી જવા કહ્યું પંચુ એને કલ્પના નદાતી કે, તે ભસ બાયકાટને આયી ने।तरी रक्षो छे.

=ભા ભનાવ પછી તુરતજ ભસ ભાય liz रेव, सी. क्रे. भाषवरीना नेश्चत નીચે શરૂ થયે। 🕏. રેવરન્ડને ધણી ધમક્રી≆ા મળા છે. છતાં રાેલીસ

વર્ણભેદની નીતીની ચુના માં ચર્ચા

ન્યુયાર્ક, તા. ૭ (રાઇટર) ભારત, મીસર અને બીર્જા સાત રાષ્ટ્રાએ માજે એવી મામણી કરી હતી કે યુનાની મહાસભામાં દક્ષિણ અદિકા ની વર્ણાંબેદની નીતી વિધે ચર્ચા થવી જો⊌ઍ. તા. ૧૭મી સપટેમ્ખરે યુના ની મહાસભાની ભારમી ભેડક શરૂ થવાની છે, ઍ બેઠકની કાર્ય વાહીમાં દક્ષિણ આદ્રીકાની રંગબેલ્ની નીતીની ચર્ચાને લગતી ભાળતના સમા વૈસ કરવાની માત્રણી કરતી એક યાદી મુનાના મહામંત્રી શ્રી દાગ હેંમર અને નાઇ છરીયામાં ધણા વખતથી સમી કરવી,

શિલ્ડને સુપરત કરવામાં આવી છે. આ યાદી પર સહી કરનારાં રાષ્ટ્રામાં **બાલાવિયા, કાસ્ટારિકા, બારત, ઇન્ડાે-**નેશિયા, મિસર, લાઇએરીયા, સુદાન, યુગાસ્લાવિયા અને ઉરૂગ્વેના સમાવેશ,

નેશનાલીસ્ટ નેતાને ખહુમાન

ટેં ગાની કા ચ્માર્ટિકન નેશનલ યુનીયન ના પ્રમુખ શ્રી જ્યુલીઅસ ન્મેરેરે યુનાઇ ટેડ નેશન્સ સમક્ષ આદિકનાની રાજ્ય દારી સુધારા માટેની માત્રણી દ્વરજી કરવા તાજેતરમાં ન્યુયાર્ક ગયા હતા અને ત્યાંથી પાછા વળતાં તેમણે લંડન માં વસાઢતી ખાતાના પ્રધાનની પણ મુલાકાત લીધી હતી.

આ **બધું પ્રજાકિય કાર્ય** પતાવી तेओ। हारेससाम वीमान रस्ते पाछा **જાપ્તાયી તેમનું રક્ષણ કરવામાં વ્યાવે** કરતાં તેમને વ્યાક્રિકન પ્રજા તરકથી ખુબ જ ઉમળકા ભર્યો આવકાર વીમાની મથકેથી દારેસલામ જતાં હજારા માધ્યુસા તેમની ગાડી સાથે પગવાળા ચાલતા મયા હતા. રસ્તાએના ઉપરના વઢાન વ્યવહાર એકાદ કલાક સુધી ખારવાઇ ગયા હતા.

ઘાનામાં હીંદના એલચી

શ્રી ખલરાજ કૃષ્ણ પ્રપુરતે ઘાનાના हाय अभीशनर तरीकेने। हे:ही व्यापना માં આવ્યા છે જેઓ હાલ દ્વારોનાના હાય કમીશનર છે. અકટાળરની શરૂ-આતમાં તેઓ પાતાના નવા દાદો સ્વીકારી લેશે.

હીંદના એલચી ≥ાકરા ગાલ્ડ કારટ

ળેનાને વાંચવા મા*ટે*

ડરખનની ગુજરાતી મહિલા મ'ડળે પાતાના ''રીપ્ય મહાત્સવ" પ્રસંગે સવાસા પાનાના દળદાર અને સચિત્ર અંક બહાર પાડયા હતા. જેમાં રસીક વાર્તાઓ અને વિવિધ લેખાના સુંદર સંથહ છે. તે આ એાફીસમાંથી શી. ર-૬માં મેળવી શકાશે,

> 'Indian Opinion', P. Bag, Durban.

લંડનનો પત્ર

(અમારા ખબરપત્રો તરફથી)

२७−८−५७.

આકરા

ના ખબરા અને સરકારને વગર તપાસે અપીસના હક્ક ખુચવી લેવાના હક્ક મળે એવી જે માંમણી થ⊎ છે તેવા ખૂબરા સૌથી વધારે મહત્વના અમારી સામે આજે છે.

ઓગસ્ટની ૨૦મીએ આકરાની ધારા સભા સામે એક માેડુ ટાળુ બેંગુ થયું હતું વ્યતે તે લેાકાએ વડા પ્રધાન સામે ાવરાયા દેખાવા પ્રદર્શીત કર્યા હતા કે ન્યારે વડા પ્રધાન ધારાસભાની એક તાતકાળીક સબામાં જઇ રહ્યા હતાં. પાેલીસાેતા સખત ચાે**ળ પહેરા હાે**વા હતાં જ્યારે વડા પ્રધાન સભા અંતે પાછા જઇ રહ્યા **હ**તાં સારે તાકાના થયા હતાં. ખે પ્રધાતાની અને મંત્રી ની કાર ઉપર પૃથ્થર ફેકવામાં આવ્યા હતાં. સ્ત્રીઓ અને પુરૂષાએ સુત્ર વાવટાઓ ોલીસની લાઇન પાસે પકડી રાખ્યા હતાં. તે ઉપર લખવો માં આવ્યું હતું કે "ઢીકટેટર શીપના અંત આવાં' ''અમને પ્રજાસત્તાક અ પા" 'દેશ નિકાલ પરદેશીઓને ન કરા." આ અણુગમાનું કારણ એ છે ઢે, ડેલી ગ્રેશીકના ડેપ્યુરી તંત્રીને દેશ નિકાલ કર્યા અને સરકારને એવી સત્તા આપવામાં આવે છે કે, તે વિરાધીએાને અને ળીજા વિરાધી ઓને પકડી દેશ નિકાલ કરી શકે અથવા જેલમાં પુરી શકે.

તેજ દિવસે ઘાનાની કાર્ટમાં મી. લેયર મેં ખર હતાં અને ઘાનાના **ઋ**તરક ખાતાના પ્રધાન અને ન્યાય ખાતાના પ્રધાન અને પાેલીસ કમીશનર છે તેમને ચીક લ્યસ્ટીસે "અસાન્ધી પાયનર'' અને મી. કાલવીનને એક નાેડીસ લખીને દેશ નિકાલ કરવાની સત્તા આપી હતી કે જેએંગ લંડનના ⊋1ક વર્તમાન પત્રતા ખળરપત્રી **છે.** ા-ખશાંતી પાયનર'' કે જે વિરાધ પસ્તું છાયુ છે તેના ખે પ્રકાશનમાં ધાનાની ન્યાય ઢાર્ટને ખરાળ ચીતરવા માં આવી છે એમ મી. બીંગે પણ ક્રમુધ્યું હતું. અને મી. કાલવીન ઉપર એક મુસ્લીમ નેતાના દેશ નીકાલના ખાટા ખબર છાપવાના

ખીજા દિવસે પણ ધાનામાં અશાંતી પ્રવ'તતી હતી. વડા પ્રધાનના રક્ષણ અમારીકાર્યા આવેલા લાના રાજ્ય ના ભપ્તા લગ્ના ઝીલુવટથી કરાતા સામેના વિરાધના અને ખળવા, હતા. તેમની પાસે જનારા પ્રત્યેકની તપાસ કરાતી અને માલની પણ તપાસ તેમને દેશ નિકાલ કરવાના અથવા કરવામાં આવતી. આ વાતાવરણને કાસુમાં લેવા સરકાર એક બીલ પાસ કરશે એમ વડા પ્રધાને ધારાસભામાં દેવાતું રહેશે. ડાે. ન્ક્રુમા જણાવ્યું હતું. ૨૨મી ઓગરટે આ અડયદ્યામાંથી જેમ માર્ગ

માં ક્રેશ કર્યા વગર કરવામાં આવશે.

OPINION

લંડનના મેનચેસ્ટર ગાર્ડીઅન ચ્યા વિશે લખતા જણાવ્યું છે 🥻 "આ બીલતા ઉપયાગ આજે કદાચ વડા પ્રધાન વિવેક્ષી કરશે પણ બાવીમાં તેના ખુરા ઉપયોગ થવાના પુરા સંભવ રહે છે. હુમલાખારા અને ટીકાકારા જ ૧૯ વર્ષની પુખ્ત ●મરે તા. ૧૫ એ પણ એ સમજવાની જરૂર છે 🥻 આજે ધાનાના સવાલ ઘણા કડણ છે. અવસાન થયું તે સાથે જ ગુજરાતની દુનીયાની કાઇ પણ સરકારના હાય तेना करतां वधारे, ते ओक नवंबर જન્મેલું રાષ્ટ્ર છે અને એક્સું છે. સમરત અદિકાએ ઘાનામાં પ્રજાસત્તાક सरकार व्यापर काम करे छे ते पतावी ખીલનું પ્રથમ વાંચન થયું હતું. આ આગળ વખ્યાં તેમ આમાંથી પણ **ખીલ મુજબ સરકારને વિરાધીએાને દેશ આગળ વધરો** એમ**્અ**મે માનીએ નીકાલ કરવાના અને સજા કરવાના છીએ. આ બીલ ન્યાયી નહી ગણાય.'

અધીકાર રહેશે. આ સભાંમાં કાર્ટ લયમાં નિવૃત્ત જીવન માળતા હતા. ત્યાં ગત જીન માસમાં નહાવા જિતી અકરમાત થયેલ જેથી ડાળા પગતું સાયળ જેખમાયું હતું જેની સારવાર માટે સર હરકોશનદાસ હારપીટલમાં ગયા હતા.

> मा नात्रका अवस्मातना परिधामे મી જીતના દિતે તેમનું અભુષાયું જનતાએ એક સાહિત્ય સંસ્થા સમા ઉડા અનુભવી વિદ્વાનને સદાને માટે ગુમાવ્યા છે પ્રભુ તેમને ચિરઃશાંતી

નવલ કથાએા છેક્લા અબાનય

બીજાં પુસ્તકા

भूदान यहा

શ્રેયાર્ધીની સાધના (প্রাথার মহার্বাণার্ন প্রবন ও १ મળવાનું ઠેકાણું આ એાપીસ

કીશારલાલ મરારૂવાળા કૃત

Indian Spinion, Privato Bag, Durban, - Natal.

સ્વ. દિ. **ખ. કૃષ્ણુલાલ એાહનલાલ** ઝવેરી

રિચિત ખનેલી છે.

સરકારી અધિકારી દ્વાવા સાથે સાહિત્યક્ષેત્રમાં માકળા મનથી સુંદર કૃષ્ણા આપનાર સદ્દગત રમણુલાલ વસંતલાલ દેસાઇની જેમ દિ. બિ. મૃષ્ણુલાલ પણ કેટલાક દાયકાથી ગુજ-રાતી વાંચકાની નજર તળે રહી શક્યા

એમના જન્મ સને ૧૮૬૮ના ડીસેન મ્બરમાં સુરત શ**દે**રમાં **થયે**લા ત્યાં પ્રાથમિક શિક્ષણ લીધા પછી બરૂચ, ભાવનગર અને મુંખઇમાં એમ. એ., એલ. એલ. ખી. ખન્યા અને વકીસાત શરૂ કર્યા પછી ન્યાયાધિશના પદે નિક્ષક્ત

એમના મળતાવડા સ્વભાવથી એએ! આમ જનતા સાથે જાહેર સમાજમાં સતત સંપર્કમાં રહી શકતા. મુંબઇ યુનીવર્સીટી તથા પુનાની બારતની એક માત્ર સ્ત્રોએાની યુનીવર્સીટી અને એવી અનેક કેળવણી સંસ્થાના એએ! માર્ગ દર્શક ખતી રહ્યા હતા.

ગુજરાતી વર્લમાન પદ્મામાં નવાં પ્રકાશનાના તટરથતાથી એએં અવ-શાકના રજી કરતા જેથી લેખક વર્મ માં પણ એમએ ઉચી પ્રતિષ્ઠિા મેળવી હતી. હીંદુ, પારસી, મુસ્લીમ વગેરે સઘળા સાહિત્યકારા એમને 'કાકા'ના માનભર્ષા સંખાધનથી બાલાવતા.

ગુજરાતી સાહિત્યના પહેલા સળંગ કતિહાસ એમણે અગ્રેજીમાં લખ્યા હતા જે ૧૯૧૪માં Milestone in Gujarrti Literature નામે

અનુકા સદાયા અહદ ગુજરાતના પ્રગટ થયેલ ઉભયની ખુબને આવૃત્તિ સંસાર ધર્મ સાહિસ રસિક જનતા મુંખઇના થઇ હતી. આ પછી શ્રી કનૈયાલાલ દીપ નિર્વાણ (દર્શક) આ સાક્ષર-ન્યાધિશના નામધી સુપ મુનશીએ એવા જ પ્રથ ળહાર પાડધા હતા,

છેલ્લાં કેટલાંક વર્ષથી તેઓ સંબઇ માં તેમના જોગેશ્વરી ખાતેના નિવાસ.

જીવનમાધુ**રી**

્ર ત'ત્રીએ।

માહનલાલ મહેતા–સાેપાન લાલુળેન મહેતા

જીવનમાં સઉંદર્ય, માંગલ્ય ને માધુર્યની ભાવ ના પ્રેરતા આ માસિકમાં ગુજરાતના ખ્યાતનામ લેખકા, ચિંતકા, અને સમાજ સેવકા નિયમિત લખે છે.

આ માસિકમાં ૧૬૦ થી ૨૦૦ પાનાનું વાંચન અને વર્ષમાં ત્રણ વિશિષ્ટ આપવામાં આવે છે. અ'કા આપવામાં આવે છે.

આ માસિકના કાેઇ પણ અ'ક એવી ખાત**રા** આપશે કે ગુજરાતી ભાષાનું આ એક ઉત્તમાત્તમ અને કુટુમ્બના સર્વ સહ્યોને પ્રિય થઇ સમૃદ્ધ માસિક છે.

હ્યુટકે નકલ દેશમાં ૬૫ ન, પૈત વિદેશમાં શી. ૧૯૪. વાર્ષીક લવાજમ : દેશમાં રૂા, ૭-૫૦, 🕟

વિદેશમાં શી, ૧૫-૦.

જીવનમાધુરી

ગુલ ખહાર, ખેરેક રાડ, મુખઇ ૧.

આરાય છે. OCR. web optimization using a watern

હીંદની માેટામાં માેટી વિષ્નાની કમ્પની તમારી સેવામાં

—ધી—

ન્યુ ઇન્ડીયા ઇન્સ્યુરન્સ

કંપની લીમીટેડ

સાઉથ આફ્રિકાના એકજ મુખ્ય પ્રતિનિધિ રસ્તમજ જાલભાઇ રસ્તમજ ૧૪૦ કવીન સ્ટ્રીટ, ડરબન – નાટાલ.

સેવા અને નિર્ભયતા

માટે અમને મળા.

બધી જાતના વિમાએા અમે ઉતારીએ છીએ.

પી. એા. બાેકસ ૧૬૧૦. રેસીડેન્સ : ૧૧૧ ઇલેવન્થ એવન્યુ, ડરબન.

ટેલીફેાન્સઃ એાફીસ**ઃ** ૨૫૮૪૫ રેસીડેન્સ**ઃ** ૩૬૪૧૩.

હવે તમારે નિરાશ થવાની જરૂર નથી!

કયાં જરાા ?

નથી રહેવું છેક અલ્લડ, ખની જવું છે ફેરાનેખલ? આ દુનિયા ખધી પલદાણી! રે!નથી રહેવાના જીનવાણી! લુંગડાં સાક્ષ્સાં દેદ ફગાવી, સાડી કે અ'ખર લા સાહાવી, જોડા ખાસડાં કેવા? છી!છી! મ'ળાવી લા ખુટ ઉચી એડીના! સુતરાઉ કાપડ, કેવું જીનું? નાઇલાન રેશમ? અહા! સાહામાણું મગ, ચણા તુવેર કે દાળ, મળે છે ખધુ અહીંયા જ!

ચાલી આવાે તમે સમછ, મંણલાલ સ્તનજીની કંપની

- ઋ તમારી માનીતી સાડી—અનારસ જરી જોજેટ, અનારસ રેશમ, મેસુરી, સીફાન, કાશ્મીરી, જરીઠીનસીલ, કાર પાલવ, દેશી પદારા વગેરે છેલ્લી ડીઝાઇનમાં આવી ગઇ છે!
- # તમને ગમતી ખારે ર્સ—ખનારસ બાહેર, રેશમી કેર પાલવ, જરી કાર પાલવ, જરીની કાર: રૂપેરી તથા સાનેરી વગેરે આકર્ષક રૂપમાં મળશે.
- # નાઇલાનમાં સાડી તેમજ ડ્રેસ અને બલાઉઝ માટે કાપૂડ તમને મન પસંદ મળશે.
- # તમારી પુત્રી માટે બ્લાઉસ તથા ડ્રેસનું કાપઢ અનેક વિધ ર'ગમાં મળશે.
- લગ્નને લગતી દરેક ચીજો પૃજાના માલ, થર, કાંકણ વગેરે માટે અમને મળા.
- * દેશી કરિવાણું માહા જથ્થામાં સાદ્ તેમજ કિંદાયત ભાવે મળશે.
- # તમારી દરેક જરૂરીયાત માટે તમારી માનીતી દુકાને જ આવા:

શૃંગારના સાધના–ક'કુતી શાશા, ચાંદલા, વાળ, બ'ગડી, પાટલા રેશમી કુમટા, જરીની વેણી જરીના જોડા વગેરે હમણ, નવા સ્ટાકમાં આભ્યા છે

"એક નૂર આદમી હજાર નૂર કપડાં"

ભાવ માટે અમને લખા:

પિત્તળના વાસગ્રા–પિત્તળ તથા તાંભાના નાના માટા લાેટા, દાવી એા. આરતીની દાવી, પિતળ તથા જર્મનની વાડકી, પવાલા, જર્મન તી સુલાખ દાની ધૂપદાની, તાંબડા વગેરે હમણાંજ આગ્યા છે.

Phone: 27709.

Residence: 22744.

Manilal Ratanjee & Co., (Pty) Ltd. 136 Prince Edward Street, DURBAN.

ઇન્ક∈ચુએન્ઝા માટે સાવચેતી

લેખક: ગૈદ્ય માહનલાલ ગ્રુ. ધામી

(ત્કલુએંઝાના વાયરા સર્વત્ર વ્યાપી ર**હ્યા છે.** અના રામ એન્ગિંના અને છે વગેરે બજારૂ અને નકામા પદાર્થીના ને જીવલેથું બંને છે. તે વિધે સામાન્ય જનતામાં ઝાઝી સમજથું જોવા મળતા નથી. એ દ્રષ્ટીએ અહીં તેની સામે લેવા જોઇતાં સાવચેતીના પગલાં અને ઉપાયની ચર્ચા કરી છે.

વિજ્ઞાનના વીકાસના નામે અથવા તા સાંતિ ટકાવી રાખવાના ખઢાને આજે ચારે તરફ અણુ અને બીજા શસ્ત્રાના જે પ્રયોગા થઇ રહ્યા છે તેનાં પરીણામે હવામાનને વિકૃત કરવામાં રેડીયા કેલ્વના પ્રસારથી થતા મારક रे।भाष्ट्रज्ञानी ६८५ति वधारवामां अने विश्वनं वातावरख् भारे विधे। इत भना-વવામાં આવી રહ્યાં છે. એમ આજે વિશ્વના વૈજ્ઞાનીકા પણ કહે છે.

પહેલા વિશ્વયુદ્ધના અંત પછી યુદ્ધ માં વપરાયેલા વિષાકત ગેમના કારણે ઇ. સ. ૧૯૧૮–૧૯માં સમગ્ર સંસાર પર વાતકક્જવર–ક્લ્યુ મૃત્યુની જાળ साहक प्रसरी गये। दता.

ભારત દેશમાં તે৷ ઐ વખતે લાખા માનવા માતને બેટમાં હતાં. ધર, મહોલા ને ગામડાંઓ ઉજ્જડ બની ગયા હતા. તે દીવસે સ્યા દરદ કાઠીયાવાડમાં કડકડીયાના નામે એાળ-ખાયું હતું.

ગ્યા દર. • એકાએક ઉત્પન્ન **યા**ય છે અને વાયુ મંડળમાં વાતક્રફ જવરનાં પરમાણુંએ। વીસ્તૃતપણે પ્રસરવા માંડે છે…એની ગતી ક્રાંઇ વીકરાળ વાવાઝાડા ≱રતાં ચેતીય દેશમ છે અને અગરાગ જ્યાં ફેલાય છે ત્યાં હજારા લાેઢાને પાતાની જાળમાં સપડાવી દે છે.

જેને અંગ્રેજી વીજ્ઞાન 'ક્લુ'ના દુલામણા નામે એાળખાવે છે તે વાતકક્જવર ઢાલતા ચાલતા ને સાવ સાજાતાજ માણુસને એકાએક પકડી લે છે...

રાગના લક્ષણા

આ રામના મુખ્ય લક્ષણા નીચે યુમાણે છે:

૧. શરદી જણાય છે. મળું પકડાય છે, ઉધરસ આવે છે.

ર. તાવ આવે છે...વધીને ૧૦૩-૧૦૪ જેટલા રહે છે.

૩. તાવ ઐવા વસમા દાય છે કે દરદીનાં ગાત્રા શિયીલ કરી નાખે છે.

૪. માયાતા દુખાવા, માયામાં બાર જણાવેા, નાકમાંથી પાણી નીકળવાં, મળામાં દાઢ થવા, માહામાં દાદ થવા વગેરે જણાય છે.

પ, જીબ મેલી, ઉપસેલી અને તેની કીનારી લાલાશ પડતી **ય**ઇ જાય છે.

૬. આંખા બારે ચઇ જાય છે. થાય છે.

૮. તાવની દ્રષ્ટિએ નાડીની અતિ કે ઇક ક્ષીણ હોય છે.

૯. લોહીમાંથી શ્વેતાણુમા ચોછા થતાં જાય છે અને તેમાં ખુદત તથા ક્ષુદ્ર રસીકહ્યુંએા વૃદ્ધિ પામે છે.

૧૦. તાવ પાંચસાત દીવસ સુધી વધીને ત્રણચાર જેટલા થાય 🕏. પૂછી એકાએક ઉત્તરી જાય છે. કાઇ કાઇ દરદીને દસેક દીવસ પર્યંત જવર રહે છે ઘણીવાર કક્ષ્તી અધિકતાના કારણે અને ફેક્સાંએા પર શ્લેશ્મના વિકૃત પ્રભાવના પરીણામે આ રાગની સાથેસાથ ન્યુમાનીયા બર્યંકર રૂપે થઇ જાય છે.

૧૧. ઉધરસ વધારે ને 'ભય' કર ખને છે. કર્ફમાં કાઇ ક્રાઇ વાર રકત પશ્ચ દેખાય છે.

૧૨. કર્ક ફેક્સાંએામાં પ્રદાહ ઉત્પન્ન £रे अथवा वी\$ती सरलावे ते। वात¥६ જવર અવશ્ય ગારક ખની જાય છે.

૧૩. અામાશય પર અા રાેગની અસર થાય છે. પરીચામે ઘણાં દરદ્વીઓને વમન, માળ, ઝાડા વગેરે પીડા બાેગવવી પડે છે.

૧૪. દરદી ક્ષીલુ ચાય છે, નીકા-નાશની પીડા ભાગવવી પડે છે.

જરૂરી ઉપાયા

આમ આયુર્વેદિક દ્રષ્ટિએ વાતકફ જવર કલુનું આવું બીઢામણું સ્વરૂપ છે. સૌથી પ્રથમ આ રાગના પરમાણું च्चाथा रक्षण भेषे भेषा प्रतिशाधक ઉપાય કરવા જોઇએ એ માટે નીચેની સુચનાઓ પ્રત્યે સહુદાઇ ધ્યાન આપે એવા વિનતિ છે.

૧. ઘર, કળા રવચ્છ રાખવાં ભેજ થવા દેવા નહિ.

ર. ઉકાળીને કારેલા પાણીના ઉપ-યાગ કરવા.

૩. ચા, દુધ જે પીવાનું હાય તેમાં સુંદ, તજ, લવેંગ તુલસીનાં પાન અને ફાંદીનાનાં પાન અવશ્ય નાખવાં અથવા એનાે ઉકાળા કરીને આવાલ दृद सर्वें भे राज क्रेक भे वार पीवा.

૪. હોંગ, મીઠું. તુલસીનાં પાન, કાળાં મરીના ખારા ઉકાળા કરીને पश् अक्षाह वार पीवे।

પ. ટાઢા, વાસી બરફવાળા કે બરફના સચાગવાળા પદાર્થીન ખાવા.

૬. ખેટેટાં, સડેલાં રાાકભાછ, અચેની, બકવાટ, કંપારી વગેરે આક્રમક્રીમ, પીપરમેન્ટ, બીરકૂટ, કંદાક ના ધરની તમામ વસ્તુત્રો, મીઠાઇ

સદંતર ત્યામ કરવા. બાળકાને પથ્ય આવા પદાર્થી ખાવા ન દેવા.

૭. ખુલ્લી જગ્યામાં સુધ રહેવું

૮. તજની કટકી અથવા લવંગ માહામાં રાખ્યા કરવી.

૯. કપુરની ગાળા ખીરસામાં રાખવી અતે અવારતવાર સું^{દ્}યા કરવી.

૧૦. કપડાં સ્વચ્છ રાખવાં. કાઇની એંડી વસ્તુ ખાવી નહીં.

૧૧. વાયડા પદાર્થી અને કફની વૃદ્ધિ કરનારા પદાર્થી જેવા કે મીઠાઇ, વાલ, વટાણા ચાેળા, ખટાટાં, ખજાર વરતુએ। વાસી ખાદ્ય સામગ્રી વગેરે સદંતર ખંધ કરવાં.

૧૨. ખુબ કાંસી કાંસીને ખાવું નહીં...પેટ કંધક ઉર્ણ રાખવું.

૧૩. બને તા દાવસ છતે જમી લેવું અથવા રાજ એકટાંથું કરવું.

૧૪. તુલસીના પાનના અવશ્ય ઉપયોગ કરવા; પેટ સાધ રાખવું. (બને તા એનીમાં લેવા.)

આ રામથી ભયવાનાં આ સુચના प्रत्ये की ध्यान राभवामां आवशे ते। णनतां सुधी आ शते वर्तानारने 'इखु' ના કાળડ'ખ લાગશે નહીં. ચ્યા સીવાય લીમડાના પાન, ગુઝળ વગેરેને! ઘરમાં, ક્ળામાં કે શેરીમાં રાજ ધુમાડા કરવા જોઇએ. આ પ્રકારના ધૂમાડા ના સ્પર્શથી વાતકક જવરના પરમાછ્ એ નષ્ટ ચાય છે.

૧૯૧૮–૧૯માં આ રામને તરત કાબુમાં લઇ શકાય એવા ઉપયા વિદેશી ચિકિત્સા પદ્ધતિમાં એાછા હતા. હવે તાે ધણી દવાગ્ના શાધાઇ છે.

જાણવા વિશે નારવે

ત્રાવે ઉત્તર વિભાગમાં હાલમાં મધરાતે સૂર્ય ઉગે છે ને વ્યા પ્રદેશમાં મહિના એ સુધી રાત તે માહેનાએ સુધી દિવસ જેવા સ્થિતિ પ્રવર્ત છે. સૂર્ય સતત એક માસ સુધી દેખાય છે ને ત્યાર પછી સૂર્યનાં દર્શન દુર્લન થઇ પડે છે. ૧૨૦૦૦ મા⊌લેના સાગરકાંઠા ધરાવતા તેનવે^દનું મુખ્ય બ**ંદર ઐાસ્લાે** જોવા જેવું છે. બર બપારે પછુ તાર્વેમાં ઉપઃ કાળતું અજવાળું દેખાય છે. હિટલરનાં નાઝી લસ્કરે ખીજા વિશ્વયુષ્ધ વખતે નાેવે ઉપર દુમલા કર્યો ત્યારે ત્રાવે^રના રાજપુરૂપ ડા. ક્લીસલીંગ વિરાધ વગર જર્મન વ્યાધિયત્ય સ્<mark>વીક:</mark>રી લીધું ને ત્યારથી ''ક્વીસલીંગ'' એટલે પાંચમી કતારીયે≀ એ શખદ∤ રાજકીય પરિભાષામાં પ્રચલીત ખની ગયા.

તાર્વેમાં પાંચમા જીતે સુધોદય થયે। હે]ય તાે છેક નવમી જીલાઇ સુધી રહે છે. આથા જ તાર્વે તે "લેન્ડ એ ક મીડનાઇટ સન" એમ કહેવામાં આવે છે. નવેમ્બર ને ડીસેમ્બરમાં સૂર્ય ક્ષિતિજ મળીદામાં આવે છે એ રીતે દેખાતા નથી ને એથી એને ''મોડનાઇટ સન" એમ કહેવામાં આવે છે. નોવે ની વસ્તી ૩૫ લાખની છે. તેની પાસે ૮ લાખ ૮ન જેટલું જહાજી બળ છે. વિશ્વમાં વહાણુવટાના ઉદ્યોમમાં આ રીતે નાવેંના ન ખર ત્રીજો આવે છે. नावे भारे तरस्थी पढाउँ। ने सरीवरे। तेमल सरितान्मायी ढ ुंधायेले। प्रदेश

સમગ્ર તાેવે^૧માં બે લાખ જેટલાં સરાવરા છે નાવે માં શિયાળામાં સખત કંડી ને અધાર રહે છે.' આમ હતાં તાવે⁶ના લાકાએ બવ્ય પુરુષાર્થ કરી વિશ્વમાં ખ્યાતિ પ્રાપ્ત કરી છે. ૧૫થી ૭૦ વર્ષ સુધીના તમામ નાર્નેજીયના 🖹 ६२७थात लहेर आरे। यने। यीने। હતરાવવાના હાય છે. ૭ વર્ષથી

વધુ ઉમર ધરાવનાર તમામ નાવે જીવના તે પેન્શનના લાબ મલે છે.

નાવે માં ઢોઇ પણ કેસ સીવીલ કાર[ે]માં રજી થાય. તે. પહેલાં લવાદ પાર્ટી સમક્ષ સમાધાન માટે રજી કરવા માં આવે 🕽. આ માટે ખાસ લવાદ સમીતીની રચના કરવામાં વ્યાવી છે. નાર્વમાં મહિલાએાને પુરૂષાે જેટના જ હકકાે છે. નાેવે^{લ્}માં ન્યાયાધીશ તરીકે પણ મહિલામાની નિમણંક યાય છે. આ દેશમાં દહ્યુળંધી નથી પણ દારૂની બદીને ટાળવા માટેના પમલાંએ લેવાય છે તે દારૂ પ્રત્યે ધૃષ્ણાયી ખેવાય છે. આલ્કાલાના વધુ પડતા ઉપયામધી થતા ગેરકામદા એા લાે**કાને સારી રીતે સમજાવવામાં** વ્યાવે છે. નાેવે માં દારૂ પીને માેટર ચલાવનારા ડ્રાઇવરા સામે સખત પગલાં લેવામાં આવે 🛡. દારૂની ≪રા પણ વ્યસર જણાય તેવા ડ્રાઇવર ને ત્રણ અઠવાડીયાં ત્રુધીની જેલની સુજ કરવામાં આવે છે.

ધીરૂભાઈ પી. નાયક

ણુક્રશ્વપર, <u>મુસાફરી,</u> વીમાનાં અને જનસ્**લ** એજન્દ

હોંદુસ્તાન અગર દુનોયાના કાઈ પણ લાગની હવાઈ દરિયાઈ અગર જમીન માર્ગ મુસાર્રી કરવા ઘેર બેંકો અમારી મારફતે સુકોંગ કરા.

છ'દગ્રા, આગ, ચારી, હુલ્લક, ખક્તમાત, પ્લેટબ્લાસ, વિગેરેના વીમા અમે કતરાવા નાપીએ છીએ.

ઈન્ક્રમેટેક્સ, પરસનલ ટેક્સ, હિસાબના ચાપડા લખાવના રેવન્યુ ક્લીયરન્સ સર્ટીફીકેટ કે વેપારના લાયસેન્સા પાસપાર તેમજ ઈમાગ્રેશનને લગ્લી ભાગતામાં કંઈ પણ ફી લીધા વિના અમે મક્ત સલાહ આપીએ છીએ.

ત્રેતનલ ગ્યુવ્યુઅલ લાઇફ એસાસીએશન એાફ એારદ્રલીયા અને યાહેશાયર ઇનરયુરન્સ કંપની લામાટેડના પ્રતિનિધિ.

Phone: 33-9033. 26 Barkly Arcade, Cor. 38, Market & Diagonal St., J'BURG. Phone 34-1349

P, O, Box 1549,

MASTER BROS.

(PTY) LTD.

33 West Street, JOHANNESBURG.

WHOLESALE MERCHANTS & DIRECT IMPORTERS

HOUSE FOR KEEN CASH PRICES

નત નતનાં નાયલન, રેશમાં તેમજ સુતરાક કાપડ, સ્ત્રીઓ બાળકા અને પુરૂષા માટે લત્તમ નતના લુલન જસી, પુલાવર, કારડાગન્સ અને બચ્ચાઓ માટે—ખુડીઝ, બીબ્સ, બ્લેન્કેટસ, શાહ્સ; નેપશન્સ વિગેર.

દરેક જાતના માલ માટે તપાસ કરવા ભલામણ.

માસ્ટર બ્રધસ (પ્રા.) લીમીટેડ

૩૩ વેસ્ય સ્દ્રીય, જોહાનીસળર્ગા.

ફાન : ૩૪-૧૩૪૯

બાકસ ૧૫૪૯.

કરનીચર! કરનીચર!! ફરનીચર!!!

બેડકૂમ મુદ, હાઈનીંબરૂમ મુદ, વાર્કરાળ, દરેસીંળ ઘેસ્ટ, સાઇંદ બાર્ડ એાફોસ ડેસ્ક, ખુક કેસ, દેખલ, તદન કોફાયત શાવે ખરીદી શકશા. નતે પધારી લાભ દેવા શુકશા નહિ.

—બાઠસ, ટેબલ અને કીચન હરેસર---

⇒ હમારી ક્રેખરેખ નીચે તર્કથાર યાય છે. તેના સ્ટાહ હમેશાં વર્ક-યાર રહે છે. માત્ર રાહડા સાવાના પ્રાઈસ દીરડ મંત્રાવા અને વેપાર આગલ વધારા.

L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP, J'BURG, PHONE 33-4691. BOX 2526.

દુકાન ભાડે આપવાની છે

જોહાનીસખર્ગમાં કાેઈ સ્દ્રીટ ઉપર આવેલી આઝાદ કેફી સાંમે ઇન્ડિયન વસવાટના લત્તામાં, ખાસ માકાની ખાલી દુકાન ભાઉ સ્થાપવાની છે.

ભાડુ વ્યાજબી

લખા અથવા મળાઃ

એમ. જીશુબ — ૪૯એ, મારકેટ સ્ટ્રાટ, દેલીફાન ન'બર ૩૩-૧૫૧૬ — **ને**લ્હાનીસબર્ગ.

તાજું ઉમદા ફરૂટ

આંખા અળધ, લીલી અળદ, રતાળ અને સુરણની માસમ સાલુ છે. આદુ શી ૧–૦ રતલ, લસણ શી. ૨–૦ રતલ. પાપઢ નંખર ૧ શી. ૧૦, નંખર ૨ શી. ૮ ૧૦૦-

કપુરી અને ચેવલી પાન બનાર ભાવ, પાસ્ટેન જાદું. ભારકીઢ ગાેલ શી. ૧૦–૬ લાંબી અને સ્ક્વેર ભારકીટ શી. ૧૧–૬ ડઝન.

રાેડેસીયા, ન્યાસાલેન્ડ અને બેલજીયન કોંગાના ઓરડરાે ઉપર પુરઇ ધ્યાન આપી કાેઇ પણ વસ્તુ પરમીટ કઢાવી માેક્લશું.

All prices subject to Market fluctuations.

A. KADER & Co., (PTY) LTD.

WHOLESALE FRUIT MERCHANTS P. O. Box 251. DURBAN.

લગ્ન પ્રસંગા માટે

અમને મળા.

ં સુરતી જમણના અમે રપેશ્યલીસ્ટ છીએ.

શ્રી કેપીડનની અંગત દેખરેખ નીચે યુનીયનના અને રાેડેસીયાના કાર્ક પક્ષ સાંગમાં તમારે મુદામે આવી રસાેઇ દરવાના અમે કન્ટ્રાક્ટ લઈશે.

કેપીટન્સ બાલ્કની હાેટેલ

(ધી કાર્નં૧ મીઠાઈ હાઉસ)

ગ્રે અને વિક્ટોરીયા સ્દ્રીડના પુ**લ્યાપર – ડરબન.** કાન નંબર ર૩૪૧૪ ટેલીયામ: KAPITAN,

નવીન ફીલમ સેટ આવી ગયા છે તરત મંગાવા સતી અનસુયા રેકાઠે 24 5 મીસીસ કેાકેા–કેાલા 33 0 મરીન હાઇવ 33 0 લાલ પરી २४ Ŀ ચક્રધારી 86 8 હલા ગુલા 88 3 હતીમતાઇ કી બેટી 55 મુસાફીર ખાના 33 0 7 1 મુનીમઝી ४६ इ 25 મસતાની ક ક્ષ્ બા**ય** ખાય રે બાય 33 0 33 કીસમત કા ખેલ 33 0 35 જાગરૂતી 28 43 to નાગીન 85 E

B A

Packing' charge & postage for Union 6--0 and Rhodesia 7--6.

女

BHARAT MUSIC

AND BOOKSELLERS (Corner Grey & Lorne Street)

286 Grey Street, Phone: 29488.

DURBAN.

OPINION

સ માચાર સંગ્રહ

યુનીયનનું અવનવું

—દક્ષિણ અફિકાના પપ્ર એટલા નટ અને નટીઆએ જગતમાં હાયડ્રીજન મોંખના અખતરા થાય છે तेने। विरोध क्रायेक्षा छ तेने आशिश्यक्ष રીતે ટેકા અમુપવાની વડા પ્રધાન મી. જે. જી. સ્ટ્રાયડમ પાસે માગણી રજી કરી છે.

—**હમ**ણાંજ ધાનાની મુલાકાત કરીને भाषा धरेला प्रोइसर रापल जेन्से मेरीटअपभीती राटरी डसलमां १५भी ઓગરડે કરેલા ભાષણમાં કહીં હ**્રં કે** ધાનાના લોકા દક્ષિણ અદ્રિકાના પ્રવાસીએ!–ખાસ કરીને નેશનાલીરટા માટે ખાસ ઇતેજારી રાખે છે. આ-ક્રિક્રેના સાથે ત્યાંના ગારાએ**ા**તું વર્ત^દન મુલાકાતી આદ્રિકાના ઓની આંખ ઉધાડી નાંખે તેવું પ્રૂખળ છે.

— મેરાતાલેન્ડ ક્રિકેટ અસાસચિશનમાં મિત્ર જાતિ અગર ખીત-ગારાની કલેના પણ જોડાઇ શકે એવી જોગવાઇ માટે ના એક દરાવ એ અસાસીએશનની ૧ટમા એાત્રસ્ટે સાલસબરીમાં મળેલી ખાસ મીટીંગે પસાર કર્યો છે. મૂળ બ'ધારણુમાં ''ગારા સબ્યા ન દ્રાય તેવી કલલા જોડાઇ ન શકે," એવી કલમ હતી તે રદ કરી છે અને વાર્ષીક મીટીંગમાં બેવ્યત્યાંશ અહુમતીથી ઢાઇ પણ કલખનું જોડાણ થઇ શો એમ દ્વાવ્યું છે.

—ઢેપટાઉનના બાવિ એંગ્લીકન અાર્ચ ખીશપ રેવર-ડ જીસ્ટ ડી ખ્સેન્ક -યુપાક થા ૧૬માં ઓગસ્ટે કેપટાઉન ચઇ લંડન માટે ઉપડવા પદેલાં કહ્યું હતું કે વિધની શાંતિને જગતની ખીછ ક્રાઇ પણ શકિત કરતાં વધુ નુકસાન-કારક જાતિએ વચ્ચેતા સંબંધ ખમાડવા ર્થા યાય છે એમ હું માનું છું જમત માં એ એક બવંકરતાજ છે.

— નોઢાનીસખર્મના ખીશષ રેવરન્ડ ই প্রাপ্ত বিবস অসংবিধান। বছরত্ম પ્રવાસમાંથી ૧૫મી એાગરટે પાછા જો'બર્મ આવી ગયા છે તેમનાં બાપણા થી આ દેસમાં ખુબ ઉદ્વાપાદ મચ્ચા दते।

—} પટાઇનની સ્યુનીસીપાલીટીએ પાઉડ ૪૦ લાખની લાેન માટે સીટી ટ્રેઝરર ની એાપીસ ૧૫મી એાગરટે ખુલ્લી સકતાં માત્ર થાડીજ મીનીટામાં એ ઉપરાંત રકમા બરોઇ ગઇ હતી.

—ડર**ળનમાં ૨૬** થી ૨૧ સપટેમ્બર સુધા બરાનારી સાઉથ આદ્રિકન મેડીકલ ક્રોંગ્રેસમાં હાજરી આપવા માટે ન્યુયાર્ક ના એક દાર્ટરપેશાયલીસ્ટ દંપતિને આપેલાં આમંત્રશ્ના તેમણે સ્વીકાર

—સાઉથ આદિકા ઐસોસીઐશન એાક્ એાક્રયુપેશનલ ઘેરાપીસ્ટના **એ**'નર્ગ ખાતે ૧૦મા ઋાગરેટ મળેલી વાર્ષીક મીટીંગમાં રીક્રેખીલીટેશન સર્વીસના વડા ડા. નીરફેડ રાઇટ કહ્યું 🔞 🥻 દક્ષિણ અાર્રિકામાં આશરે વીશ હજાર ગારા દાર્કીયાએ છે તે ઉપરાંત આડ त्रोस ६००२ अस्थिर मजलवाणा छ બહેરા ગારાની સંખ્યા ચાર હજાર અતે બીન-ગારા બહેરાની સંખ્યા . એનાથી અનેક ઘણી છે ગારા અધની સંખ્યા ૨૪૦૦ની છે અને બીન-ગારા ની સંખ્યા ૨૫ હજારની છે ટી. બી. ના ગારા દરદાઓ દાઢ હત્તર છે. 📑 —સાજ્ય અફિક્રન નર્સી'ઞ એસોસીન એશનમાં ગારી નર્સીની બહુમતિ છે. જેની સંખ્યા ૧૧૦૦૦ની છે આદિ≱ન નર્સીની સંખ્યા બેધી ત્રસ્યુ હજારની અને કલા નર્સીની સંખ્યા પાંચસાયી છસા સુધીની છે એમ એ સંસ્થાના પ્રમુખે પાર્ટ એલીઝામેથના, પ્રવાસમાં જણાવ્યું છે. નર્સી મ એકટની સમજીતી **ગ્યાપવા ત્યાં ખાલાવેલી મીટીંત્રમાં** માત્ર ૧૮ ખીન-ગારી નસી હાજર યુક હતી.

--- દક્ષિણ રાેડેશીયાના એક આદિકન અધિપતિ જાતિએકના પ્રશ્નનું નિરિક્ષણ કરવા અઢી માસથી યુનાઇટેડ સ્ટેટસના પ્રવાસ કરે છે તેમણે સાલ્ટલેક સીડી માં ૧૨મી ઐરાબસ્ટે કહ્યું છે 🕏 ઐ શહેરના ચાર રેસ્ટારાએ કેલા ચાર દિવસમાં જાતિના કારણે જ તેમની સરભરા કરવાની ના પાડી છે.

— ઇસ્ટ લંડનની ગાેદીમાં ઉભેલી 🖘 ક ડચ સ્ટીમરના ૧૬ વર્ષના ડચ ગેલીબાય ને ઐક આદિકન બાઇ સાથે વ્યબિ ચાર કરવા માટે ઇમમેારલ્ટી એકટની રૂએ મેજીરટ્રેટ ૧૪માં આગસ્ટે હળવી नेत्रथी ७ ६८६१नी सल ४री ६ती અને ખાઇને છ માસની જેલ થઇ હતી. — दासमां अश्तितत्त्व धरावता **काय**हा ની રૂચ્ચે સ્ત્રીએ: અને ૧૮ વર્ષની અંદરની વ્યક્તિ સંડાવાયેલી હાય તેવા કેસા માટેના એરસેસરામાં ઓએાને પથુ સ્થાન આપવું જોઇએ અવી દક્ષિણ આદિકાની નેશનલ કાઉન્સીલ એાદ વૃમેનની માત્રણી અંગે કેટલાક મહિનાની વાટાઘાટ પછી ન્યાય પ્રધાન સહમત થયા છે.

—ડરળનમાં આંધ્ર અી સભા તરફથી શ્રી દેવદાસ ગાંધીના અવસાન નિમીરો માં આવી હતી.

भा भावतां है. प छे. हेरेहेर नवा भव्या हता. OCR, web optimization using a watermarked evaluation copy of CVISION PDFCompressor

છે. અને દરદીઓને રાહત અપાય છે.

વિક્રેશની વિવિધતા

—યુના⊌ટેડ તેશનનું આવતા **વર્ષ**નું अन्य सेक्ट्रेटरी अनरसे १४भी **ओ**।अरटे ન્યુયાર્કમાં રજી કર્યું હતું જે ૧,૯૫, ६३,५७० पाईडतुं छे नेनापर १७भी સપટેમ્બરે ચર્ચા થશે આર્યોક કમીડી કાપકુપ મૂકરો. સાધારણ દેડક્રવાટર્સ ન્યુયાર્ક, જીતેવા, રામ, અતે પારીસ सिवाय अन्यत्र भेरु भेले ते। त्यांनी સરકારના ખર્ચે ભરવા કમીટીએ બલામણ કેરી છે. ૧૯૬૦ની બેઠક માટે કદાચ રશીયા આમંત્રણ આપશે એવી અકવા છે કારણ કેએ વર્ષમાં યુનાઇટેડ સ્ટેટસ પ્રમુખ પદની ચુંટણી માં રાકાયેલું રહેશે.

—-ઇંગ્લંડના સટનપાર્ક ખાતે ૩૪ હળર બાય રકાઉટાની વિશ્વ જંબારી **હ**મણાં ભરાધ અધ છે તેની તર્ધયારી કરતાં ત્રસ્યુ વર્ષ શયેલાં અને પાંચ લાખ પા\$ન્ડના ખર્ચ થયાે છે જેથા આવી જંખારી ખીજાં પચીસ વર્ષ સુધી નહિ મળે એમ દરાવાયું છે.

—કિનેડાના નાયળ પાેરટ મારટર જનરલ મી. વાેલ્ટર જે. ટર્ન છુલે એાટાવાની કીવાનીસ કલભમાં ૧૧મી ઓગસ્ટે કહ્યું હતું કે કેનેડાથી દરિયા પીર રાકેટ દ્વારા કલાકના છ હજાર માઇલની ઝડપે ટપાલ માેકલવાની આગાહી થાય છે. એ દિવસાે ન**છ**ક જણાય છે કે જ્યારે કેનેડાનાં સવારે પારિટ કરેલા કાગળા દક્ષિણ વ્યાદિકા સહિત લીટન અને જાપાનમાં બપારે ડીલીવરી યુધ શકશે.

—જાપાનની પર્લ એક્સપાર્ટ એસોસીન એશને ટાકાયેાથી ૧૨મા એાગસ્ટે ખઢાર પાડયું છે કે, જગતમાં માતીના ભાવા ઉંચા **ટકાવી રાખવા માટે** ૧લી એાકેટાબરે ત્યાં ૪૧૩૫ ્રતલ માતી **ખાળી ન**ંખાશે અને સાંથી **બસે મા**કલ કુર વ્યાવેલા માતિ ઉત્પાદક શહેર શીમાના ઉત્પાદકા એ પણ ચાર જેજાર રતળ માતિ દરિયામાં કુખાડી દેવાના છે એમ જણાવ્યું છે.

—લંડનમાં ૨૨મી સપટેમ્ખરના હાય-ડ્રોજન બેાંખના પ્રયોગા અને તેના विकास तथा छत्पन छपर प्रतिभाध भुक्षाववा साई अके विराधी सरधस તથા સભા થવાની છે. એમાં ૩૦ પાલીમેન્ટના સભ્યાે પશુ,ભાગ લેનાર

—જંગળારતી ઐ તહાહિક મુંદણીના એક રોાક સભા તા. ૨૪મીના ભરવા છેલ્લા પરીષ્યુામમાં શરાઝી પક્ષને વિજય ર્મામાં ઘણી એાછી હાજરી લગભગ ૧૪૮૮ મયા હતા. એક ત્રીજ સ્વર્તત્ર

દ્વાખાનાએ ખાસ ઉલાડવામાં આવ્યા — મયે વરસે સુએઝ નકેરની ગાલેલી ખૂટપૂટ पूछी १३भी जागरहे समर्था પહેલી જ બ્રીટીશ વ્યાપારી જહાજ મારદીઝ પ્રીન્સ ઇછપ્ટનાં ખંદરે ગઇ છે તેના કેપટને નીકાસીયામાં કહ્યું છે કે અમને પુનઃ આવેલા જોકને ઇજીન પ્શાયતા ઘણા રાજી થયેલા જણાયા અને એમને દરેક સમવડા કરી **આ**પી હતી સ્ટીમર પરના ઉતારાચ્યા કિનારે ઉતરેલા તેને મીસરી બામિયાએ ફેરવ્યા

> —વાશીંગ્ટનથી સરકારી ખાતાએ ૧૪ મા ઓગરટે બહાર પાડ્યું છે કે માજાદ હુકીકત મુજબ રશીયાએ મધ્ય પૂર્વમાં અત્યાર સુધીમાં ઠાલવેલી હથીયાર સામગ્રીની કોંમત તેર કરાેડ ખાવીસ લાખ પાઉડની થાય છે.

—ધાનાના ૬૦ જેટલા પેરેમાઉટ ચોફાની બનેલી કાઉસીલે વડા પ્રધાન ડા. ન્કુમાઢે તેના નિવાસા લયપર આપવા ધારેલી પાર્ટીમાં આવવા માટે આપેલાં આમ'ત્રણનાે અસ્વીકાર ક**ર્યા** છે. આ કાઉન્સીલે જ ધાનાના નવા સિકકાપર ડાે. ન્ક્રમાહતું માથું સુકાયેલું तेना विरोध ४रेकी अने थीहानी सत्ताः પર કાપ મુકેલાે તે માટે સરકારની ટીકાંએા કરી હતી.

—-ફેાર્મીસામાં ડાંબરનાં ખેતરામાં થતા એકન્તતના પ્રચંડ છાડમાંથી યુનાઇટેડ સ્ટેટના વનસ્પતિ (વજ્ઞાન શાસ્ત્રી€ા⊃્ય ખનાવેલા કેમીકલથી ખાર પીટ ઉચી ક્રેળીજ અને કુટબાલ જેવડાં ટમેટા લગાડમાં છે અને ઘણીજ ત્વરાથી પાક થયા છે.

—ન્યેયાર્કમાં સપટેમ્ખરની ૧૭મી તારીખે યુનાષ્ટદેક નેશનની જનરલ સભા ખુલ્લી સુકારો તેમાં ધ્રોટીશ ડેલીગેશનના ૧૦ સબ્યેા વિદેશમંત્રી મી. સેલવીન લાઇડના અગ્રપદે જરી એમ ૧૫મી ઓગસ્ટે લંડનથી બહાર પડ્યું છે.

બારતના સમાચાર

—વડા પ્રધાનને પુછાયલા **પ્ર**સ્<u>રો</u>ના क्याण आपता नहें३के कथा़ाव्यं ६तं કે, હોંદ જે વધરાયા અમેરીકા માક લાવે છે તેના જ્યયોગ ભાંખ ટેસ્ટ માટે નથી કરાતા પણ પાલીએ, યલા પ્રીવર, વિગેરેની શાધા માટે કરાય **છે.**

—મદાસ તરફના "કાળા ખમીસ ધારી"ના નેતા એ એવી ચળવળ શરૂં કરી છે કે; ''બ્રાક્ષણ નેતાઓના હાયમાં ગાંધીએ દેશનું સુકાન આપીતે મળ્યા છે. તેના હમેદવાર ડુમાદીને તેમના પર નુકવામાં આવેલા વિશ્વાસ —યુતીવનમાં બધે કૃશ્યુતા ફેલાવા ૫૮૫૧ મત મળ્યા છે જ્યારે તેશના તે તેમને છેહ દીધા છે. આથી તેમ ખીન-લુરાપાત્રનામાં બહું છે. શાળા લાસ્ટ પદ્મના ઉમેદવાર રાશાદને ભાગે ના તમામ ચિત્રાને ખાળા સુક્ર**ામાં** આવે. લાતાશ હાટલા સામે પિક્ટીમ ૪૦૦ છાકરાએ માથી ૭૫-૮૦ છાકરા ઉમેદવાર સુક્ષેમાનને ૧૦૭૫ મત કરવા માટે કાળા ખબીશ ધારીએાની હાલમાં ધરપકડ શરૂ છે,

—અણ વિદ્યાનિક મો. શાહી જેમા દ્રાંસમાં અ**ણ વિજ્ઞાનનું સ**ંશાયન કાર્ય કરવા ગયેલા પ્રતિનિધી મંડળના એક સભ્ય હતાં તેમનું ક્રાંસમાં હુકી મંદગી પછી અવસાન થયું છે.

—હીંદ સરકારે ઇરાનમાં ધરતી કંપથી યમેલા નિરાશ્રીતા માટે બ્લેકેટ, કપડા અને ચાહની મદદ માકલી છે. આ પહેલા દવા કપડા અને અલે કેટા માકલી હતી.

—મીસીસ રૂઝવેલ્ટ અમેરીકાના માછ પ્રમુખની પત્નીએ હીંદની આઝાદ દિતની ઉજવણી પ્રસંગે શુબેચ્છાના સંદેશા પાકવર્તા જણાવ્યું હતું કે, ''દ્રીંદે આઝાદી મેળવી તે દીવસથી ધીમી પણ મકકમ ગતાથી પાતાની આગાદી અને ઉત્તર્તા કરી છે. અને હીંદના જે શાંતીના આદર્શ છે તેને યશ મળા એમ કચ્છું છું."

—દેશભરમાં ૧૫મી ઐાત્રસ્ટનાે સ્વાતંત્ર્ય दिन अने १८५७ना प्रथम स्वातंत्र्य યુદ્ધની શતાખદી શાચદાર રીતે ઉજવવા માં આવ્યા હતાં.

—રાજસ્થાનમાં શાળા કાલેન્નેની પ્રી વધારાયી વિદ્યાર્થી એ હડતાળ પાડી છે અને એએ તાકાના કરે છે. કરવામાં આવી છે.

—હીંદની બધી બાપાએને એક્સ લિપી અપનાવવા રાજેનખાણા³મ અનુરાધ કર્યો છે.

—પાક્ષાસ્તાનમાં ઠેરઠેર શીયાસુનીએા વચ્ચે રમખાશુ થયાં છે, પરિણામે પવ્યી વધુ માણસાે ધાયલ થયા છે.

—ડેા. લાહીયાના પ્રત્તસભાજવાદી પક્ષ અને પ્રભસામ્યવાદી પક્ષ વચ્ચેતું જોડાણુ લગભગ નિધ્યત છે.

—હીંદની સરકારે હીંદી ભાષા વિષે જે કમીશનની નીમણક કરી હતી તેના અદેવાલ પ્રગટ થયા છે તે અનુ-સાર વહીવટી તંત્રમાં હોંદી દાખલ કરવાના અને પ્રાંતીય વ્યવહાર પ્રાંત ભાષામાં ચલાવવાના અતુરાધ કર્મો છે.

—ઋણ્યોંબના પ્રયાગાને લીધે કરેલા ની આસપાસ દરીયામાં ૨ કરાેડ ટન મરેલી માહલીએ। પડી છે એવું ગૈનાનીકા म लड्डर ४५" छे.

--- જવાદરે જણાવ્યું કે આ આપના પહાડી પ્રદેશાના પ્રશ્નમાં આપણે એ લેતા કતાં સુપરેલા કે ઉચા છીએ એ દરિએ આદિવાસીએ પાસે પદ્યાંચીશું ता अ दीशना विरोध नडशे. પાેલીસને વાર'વાર અબ્રુવાયુ છેાડવા એમની પાસે પણ શીખવાતું છે, પડેલા વિદાર્થી તેતાએાની ધરપકડ એવી સમાનતાની દરિ રાખીશું તા **અ**ષ્યુ ઘણી પ્રમતિ કરી શકીશું

તાપાંએ સલામાં આપી હતી. વરસતા વરસાદની પરવા કર્યો વીના પાટનમર ની જનતા ઉમટી પડી હતી. બેંડ રાષ્ટ્રગીતની તરજો હવામાં પ્રસરાવી પમલે આગળ ધપતું જોઇએ. રહ્યું ∙તું.

રાજક્તા અને રાજ્યના વડા અધી-કારીએ જ્યાં ખીરાજ્યા હતા સાં ધ્વજ લહેરાવના માટે પહેાંચ્યા પહેલાં, વડા પ્રધાને લશ્કરની ત્રીવીધ પાંખા– ભૂમિ, હવાઇ અને નૌકાદળની અને દીલ્હીના સરાસ્ત્ર દળની સલામી ઝીલી

વહેલી સવારથીજ ખરાળ હવામાન છતાં લાલ કીક્ષા પાસેના વીશાળ ચાગાનમાં હજારા સ્ત્રી-પુરૂષા અને ભાળકા ઉભરાવના માંડયાં હતાં.

વડા પ્રધાન નહેર સ્માવી પહેરંચ્યા લારે વરસાદ શરૂ થયા હતા. તેમના સત્કાર દીલ્હી હદના છ. આ સી મેજર જનરલ યુ. સી. કુખેએ કર્યો

ध्वल सदेशाव्या आह प्रवयन इरतां શ્રી નકેફએ માત્ર પુખત વયના લેોકો તે જ નહિ પણ ખાળકાને પણ સંથાેધન કર્યું : ''બાઇએા, બહેના અને ખાળકા." હર્ષનાદા અને તાળીઓના ગડમકાટ વચ્ચે વડા પ્રધાને ખાળકાને અબીનંદન વ્યાપ્યા હતાં. ''આ પવિત્ર દીવસે તમને અલીનંદન. આ રાષ્ટ્રનું બાવીં તમારે હાથે ધડાવાનું છે.''

ભગીરથ કાર્ય

શ્રી તરેફએ જનતાને ચેતવણી **ઋા**પતાં કહ્યું કે, ''બેકારી અને ગરીબી તે નાબુદ કરી દેવાનું બગીરથ કાર્ય જે ડાઇ રાષ્ટ્ર ઉપાડે છે તેની સામે મુશ્ડેલી એ તો આવવાની જ. આપણે આપણી રવાતંત્ર્ય લડત દરમ્યાન ઘણી વાર પડયા આખડયા છીએ આપણે ફરી વાર ઉભા થયા અને કુચ કરી અને को ल रीते आपशे आगे धरी वार સંગડીત ખનીને અને અચલ રહીને માર્યીક અને બીજી મુશ્કેલીઓના સામ તા કરવાના છે અને નુતન બારતનું ધડતર કરવાનું છે."

વડા પ્રધાને કહ્યું કે, ''સાે વર્ષની અભુતપૂર્વ લડતા અને સિલ્દિન સ્મરણ આજના આ એ તિહાસીક દિને લેડિકા ને વધુ માટા પ્રવાસા માટે પ્રેરણા આપે છે. એક્સા વર્ષ પરેલાં આઝાદી મા2નાં લડવૈયાએક તાત્યા ટાપે, નાના સ દેખ, કુંવરસીંગ, લીચ્યાકતચ્યલી ખાન અને સૌથી આગળ આવતા 'ઝાંસીની રાણીએ પ્રમટાવેલી આઝાદાની મશાલ તેમના પછી આવનારાએાએ ઉચી રાખી છે અને સળમતી રાખી છે. દાદાભાષ્ઠ નવરાજી, લાકમાન્ય ટીલક અને મહાત્મા ગાંધીએ આ મશાલ ધરી રાખી અને બળવાન ધ્યોડીશ

રાષ્ટ્રીય ધ્વજ **શહેરાવ્યા સા**રે ૩૧ ગાંધીછ અને ભારતના ખીજા સપુતાએ એક્ય, ધાર્મીક સહીષ્ણતા અને ભાવ-ભાવનાના શીખવેલા પાક યાદ કરીને આપલે સંગઠીત ખનીને મકક્રમ

> १८५७ना स्वातंत्र्य सुद्धनुं भक्षत्त्व એા છું અંકી રહેલી ઇતી હાસકારાની દલીલના સજજડ જવાય ચ્યાપીને શ્રી નહેરૂએ જણાવ્યું હતું કે, ''વિદેશીએ। સામેની લક્તમાં આમપ્રજાએ ભાગ લીધા હતા.''

સ્વર્ગ અને નર્ક ક્યાં **E** ?

(પહેલા પાનાનું મ્યનુસ'ધાન)

તે અમે તે સ્થીતીમાં દ્રાય તેમાં સુખ જ માતે છે.

તૃષ્ણાના નાશ કરીએ સારે પછી ચ્યાપણે તેને સંતાેષવા અધર્માના રસ્તા ને લઇએ. ધન દાલત, ખાગ, ખગીચા, મહેલાતા માટે મમે તેવા રસ્તા ન લઇએ. આપણી પાસે હોય તેના લાક કલ્યાણના કાર્યમાં ઉપયોગ કરીએ ઋતે અવી રીતે જીવનમાં સુમ'ધ ફેલાવી આપણે સુખી થઇએ અને ખીજા≩ાને પથ સખી કરીએ.

માટા માટા મુનીએાથી થયું નથી શ્રમ માની તેની સામેતા પડકાર પડતા મુકવા એ ઠીક નથી. નેટલા પ્રમાણ માં આપણાથી બને તેટલા પ્રમાણમાં આપણે કરવું અને તેટલું માનસિક સુખ પ્રાપ્ત કરી શકીએ.

ગીતામાં કામ, કાંધ અને લાલ એ ત્રણેને નાર્કના દાર કહ્યાં છે અને જેને રવર્ગ-સુખની પ્રાપ્તી કરવી દેવ તેને મે ત્રણના ત્યાગ કરવાના આદેશ **ચ્યાપ્યા છે. વળી નવારે અર્જુન**તે પુછ્યું કે માણુસને પાપ કરવાનું મન નથી થતું છતાં એને પાપ પ્રત્યે કાસ ઘસડી જ્વય છે તેના જવાબમાં અગવાને उद्धं है अभ अने श्रीध भनुष्यने पापी મનાવે છે અને તેનેજ મનુષ્યાએ ખરા દુશ્મન લેખવા જોઇએ, એ દુશ્મનાને મનમાંથી હાંકા કાઢીએ તે स्वर्भ तेने पे.पी. ने ते नहीं.

કીલ્લાનાં સંદેશ લાલ

📢 િદલ્હી, તા. ૧૫: — મારતને પ્રાપ્ત થયેલી આઝાદીની દસમી વાર્ષીક જયંતીની અને ૧૮૫૭ના પ્રથમ સ્વાતંત્ર્ય જંગના શતાબ્દીની ઉજવણીના આજે સવારે પ્રારભ થયા હતા. વડા પ્રધાન શ્રી. જવાહરલાલ નહેરૂમે આજે અહીં ધ્યજ કરકાવ્યા એ સાથે દેશભરમાં આ ઉજવણીના પ્રારંભ થઇ ચુકયા હતા એતિહાસિક લાલકિલા પરયી એમણે શાંતિ અને પ્રગતિના રાષ્ટ્રને સંદેશ આપ્યા હતા. ભારતની પાક્ષરતાન સાથેની દમેશની મૈત્રીનું વડા પ્રધાન શ્રી નહેંગુએ પુનઃ ઉચ્ચારષ્ટ્ય કર્યું ત્યારે હાજર રહેલી વિશાળ જનમેદની વરસાદના ઝટકાવ વચ્ચે શાંતિયા ઉભા રહી હતી. વડા પ્રધાન થી નદેરૂએ કહ્યું હતું કે આપણે પાકારતાન સાઘેતા એતિદાસીક અને ળીએ સંબંધ એતાં આપણે પાકાસ્તાન ને આપણા પાતાનાજ એક ભાગ રૂપે અને આપણા હૃદયના એક અંશ તરીક જ જોઇએ છીએ. પણ પાકીસ્તાન જો પડકાર કરશે તો ભારત ધમકા એને તામે નહિ થાય કે એના અધિકારીને જતા નહિ જ કરે. પણ પ્રસ્પર ની અષડામણાયી બેમાંથી એક દેશને લાભ નહિ ચાય.

રાષ્ટ્રની મરીબીને નાક્ષુદ કરવાના निश्रमनुं वडा प्रधाने ६२यारखु इसु લારે અસંખ્ય લાકાએ એમને આનંદ ના પાેકારાથી વધાવી લીધા હતા. ૧૮૫૭ની સ્વાતંત્ર્ય લહતને અને [ા] દસ વર્ષ પ**રે**લાં સીહ કરાયેલા સ્વાતંત્ર્ય ાં ને યાદ કરીને વડા પ્રધાને જણાવ્યું ી કે, "આપણી આઝાદી સીદ્ધ કરવા ⁴ મારેના એક પ્રયાસ આપણે પૂર્ણ કર્યો ⁴ છે. અન આઝાદીનાે પ.યા આપણી ^{ાં} જનતાએ એક્સેક વર્ષ પહેલાં પાતાના ^{ત્ર} ક્ષાહી, પંસીના અને આંસુએ! વહાવીને િનાખ્યા હતા. **હવે** આપણી સમક્ષ

છે તે છે, આપણી જનતાને આર્થીક ગુલામીમાંથી સુકત કરવાના.

''એ પ્રવાસમાં જેવી રીતે આપણે ચ્યાઝ.દી માટે સંમકીત થ⊌ને તે મેળવી તેવીજ રીતે સંમΩત થ⊎ને દ્રઢ નિશ્ચય થી ખેડવા તકયાર થકએ.'' પાકીસ્ત ન વિશે બાેલતાં વડા પ્રધાને કહ્યું કે, ''પાકીસ્તાન આપણા દીલ અને દેહના એક બાગ છે. એની સાથે યુદ્રના વિચાર પણ દેમ થઇ શકે. બોરત પાકીરતાન સાથે શાંતી અને મેત્રી સંબંધા રાખવા માત્રે છે.''

वडा प्रधान कवादरसास नहें इसे ાજુ એક વધુ પ્રવાસ ખેડવાના પડયા પાટનગરમાં લાલ કિલાના ભુરજ પર શાહીવાદના સામના કર્યો. મહાત્મા

શુક્રકીપીંગ, ઇનક્રમ ટેક્સ રીટન્સં, લાઇસેન્સીંગ, રેવન્યુ કલીયરન્સ અને ઇનશ્યાેરન્સ માટે મળા:

આર. વીઠ્લ '

૧૨ બાર્કલી આર્કેડ, ૩૮ માર્કેટ સ્ટ્રીટ, કારનર ડાયગાનલ અને માર્કેટ સ્ટ્રાટ, **બેલાનીસ**બર્સ, ફ્રાન ૩૩–૧૬૫૪.

સામાજીક ખબરો

હર્યનમાં ભજન સપ્તાહ

શ્રી સુરત અાર્ષ બજન (સંગીત) મંડળ, ડરખન, તરફથી ''અખંડ કિર્તન સપ્તાદ'' તા. ૧૧-૮-૫૭થી સવારના છથી તે તા. ૧૮–૮–૫૭ સુધી શરૂ રાખવામાં અનવ્યા હતા. આ સપ્તા**દમાં બજનીકોએ** તેમજ શ્રદ્ધાળું જનતાએ સારી હાજરી આપી હતી. ખાસ કરીને દરરાજ સાંજે ''આરતી''ના સમયે જનતાની વિષેશ હાનરી થતા અને તે માડી રાત સુધી

''અખ'ડ કિર્તાન સપ્તાહ"ની પુષ્યું હુતી રવીવાર તા. ૧૮-૮-૫૭ને રાજ કરવામાં આવી હતી. જે અંગે ની હવન ક્રીમા ખપારે ત્રણ વાગ્યે શ્રી રમણુલાલ પ્રાણુશંકર જેવીએ શરૂ કરી સાંજે છ વાગે પુર્ણ કરી બીકુ દામવા માં આવ્યું હતું. આ પ્રસંગે જનતા ની હાજરી ઘણાજ માટા પ્રમાણુમાં હતી. એમાં લાકાએ પુર્ણ શાંતી અને રસપુર્વ ક ભાગ લીધા હતા. સારભાદ બન્યન મંડળના પ્રમુખ શ્રી મંગળદાસ બીખાબાઇ તરફથી સપ્તાહના ઉપ-સંદાર અને આબાર દર્શન કરવામાં જનતા સમક્ષ પાતાના ભાવા રજી તેઓએ વધુમ! **५**यो हता. के व्यक्तिमिश्रे જણા•્યું કે, "અખંડ કિર્તાન સપ્તાહ"ને સફળ ખતાવવામાં તન, મન, અને ધનયી સહકાર આપ્યા છે તેએ સર્વેના સહકારથી આ સપ્તાહ સફળ થયેા छे. तेक्रीके आशा भ्यक्त करी हती l प्रति वर्षे भेवेश्य सुंहर संबंधर અર્પી આવા અનેકા "સપ્તાહ" ઉજવવામાં આવે. રાત્રે સાડા આદ વાગે શાંતી પાઠ ખાદ વિર્સંજન થયું

કૂરી એજ સ્થળે નવ વાગેથી રાત્રે એ વાગ્યા સુધી શ્રી કૃષ્ણુ નમંતિ નીમીત્તે કિર્તાન કરવામાં આવ્યા હતાં જે પ્રસંત્રે પણ ભાવિક જનતાએ ઘષા સારા પ્રમાણમાં ઢાજરી વ્યાપી

શી. ૧૦-६ तेमल ક્વીન્સટાઉન રામછ બીખાબાઇ તરક્થી ગીની એક એટ મળા છે 🔊 આબાર સાથે સ્વીકારીએ છીએ,

મરણ અને આભાર

કવીન્સટાઉન (કેપ) નિવાસી શ્રી. રામછબાઇ બીખાબાઇ નવસારી વાળા નાં વધાવદ માતુશી અં. સ્વ. નંદકાર (૬. વ. ७∙) તું લાંખી માંદગી ખાદ તા. ૧૮–૮–૧૯૫૭ના દિને કવીન્સ ટાઉનમાં શાંતીયી અવસાન થયું હતું. આ પ્રસંગે સ્થાનિક ઉપરાંત કેડાક, ખર્ગસડાર્પ**, એ**લીવ**લનાર્ય અને** *ઇ*સ્ટ લંડનના રનેદિએનએ ઉપરિયત થઇ અ'ત્યેષ્ટિ અને સદ્દ્રગતના આત્માની શાંતી અર્થે થયેલ હવન, પ્રાર્થનામાં સહકાર આપ્યેં હતા તેમાના તથા તારથી દિલાસા દર્શાવનાર મિત્રાના શ્રી રામજીબાઇ અને કુટુંબીજના હાર્દીક આબાર માતે છે.

વર્ષો પરની આ વાત છે

બિહારના એક નાનકડા કરબામાં डेा. रान्नेन्द्र प्रसाद सवारे पांच वाज्ये ખીતાતીના આવ, રામછ, આર. માટર મારકતે જવાના હતા. લાે કા€ા કલ્યાણુ અને સી. છ. રષ્યું છોડ પ્રત્યેક ઐમના સન્માન માટે સરસ તપ્રયારી તરક્યી ગીની એક અને જોડાનીસ- એ કરી હતી, રસ્તા વાળીઝુડીને સાક્ આવ્યું હતું. તેઓએ અસરકારક રીતે બર્મના ખાલુભાઇ વલ્લભ તરફથી કરીને શણુમાર્ય હતા. પણ આવનારી માટર ખબડી જવાયી તેએ અાદ વોગ્યાની ટ્રેનમાં આવ્યા.

રરેશન પર કાંષ્ટ્ર ઋાળખીતું દેખાર્જી નહીં, રાજેન્દ્રપ્રસાદે બેમ–બિસ્તરા જાતે 🕶 ઉપાડી લીધા. અને પાતાના ભાગમનની ખલર **આપવા તે**ંગા રટેશન મારતરની ઐાપીસે ગયા.

'ક્રેમ શું કામ છે?' સ્ટેશન માસ્તરે પૂછયું.

'કોંગ્રેસ કચેરીમાં ફાન કરવા છે.' ગામડીયા જેવા લાગતા ખાદીના જાડાં કપડાંના પાેશાક વાળા રાજેન્દ્ર-ળાભુતે **નોઇને સ્ટેશન માસ્તરે ક્**રી પૃછ્યું :

'સાંશા માટે ફાન કરવા છે!' 'રાને-દ્રખાણ......'

'અરે, રાજેન્દ્રભાશુ નધી આવ્યા, જા!' રડેશન માસ્તરે રાજેન્દ્રભાખુની વાત પરી સાંબળ્યા પહેલાં 🕶 કહી

સંકાચવશ_ રાજેન્દ્રભાષ્ટ્ર પાતાની જોળખ સ્ટેશન માસ્તરને આપી **ન** શક્યા અને પાતે જ કેંગ્રેસ કચેરીએ પૂછતાં પૂછતાં ગયા! ***********************

શ્રીમતી તહેમી સોરાબજ રસ્તમજ

જણાવતા આન'દ થાય છે કે તેઓ -

નેશનલ મ્યુચ્યુઅલ લાઇફ એસાેસીએશન એાફ એાસ્ટ્રેલએ**રી**યા લીમીટેડ

સ્થાપના ૧૮૬૯ વિક્ટોરીયા એાસ્ટ્રેલીયા

તા -

્ પ્રતિનીધી નિમાયા છે

નેશનલ સ્યુચ્યુઅલના છંદગીના વિમા એ ખરી ખાંયધરી છે.

વધુ વિગત માટે લખા યા મળા:

૧૦૬ મેન્સર્રીલ્ડ રાેડ, - ડરખન.

બાકસ ૪૭૬, ટેલીગ્રામ—કે**બલ "સારા**બટમ"

ટેલીફાનઃ ૪૭૮૮૮

४७४५३

ગાંધી સાહીત્ય

t. Du.	ના ઇત	ી હાસ		4	1		
મદારેવ	Beite:	ં છવન ચ	રીવ	2	3		
મહાદેવ	દેશાઇ.	1 હાયરી	લા ા ૧	10	9		
22	**	33	લા. ર	9.8	•		
99	77	15	ભા. ૩	11	3		
97	25	.22	ell. A		•		
"	,,	**	ભા. પ	22	•		
		सनी कावा	лЪ	14	9		
67a 6	ીખીત	चींद स्वराद	જ્ય	×	•		
આત્મ કથા (ત્રાંધીછ)							
માંધીજીની સ'ક્ષીપ્ત માત્મ કથા							
ખાપુના હાંખી (કાકા કાલેલકર)							
ભાપુની પ્રસાદી							
ગાંપીછ	અને ર	સારુપવાદ	(કી. મશક્રાળા)	3	•		
નીતી નાશને માગે (ગાંધીછ)							
અનાસકતા યાગ (ગાંધી છએ ગીતા છેના કરેલા અનુવાદ)							
ધર્માત્મા ગાખતે (ગાંધાછ)				•	4		
માગ્રમ ભજનાવલી					•		
હીંકના કામા ત્રીકાવ્યુ (કામવાદ વિશે લખેલું)				\$	0		
आहि।	8	+					
શ્રી'મ ફ	লৈ ই	ખ્સાહસંયી	सरपुर जान नाती	3	•		

મળવાનું દેકાષ્ટ્ર: આ એારીસ.

'Indian Opinion' P. Bag., Durban, Natal.

નવલ કથાએા

સારા સારા લેખકાતું સુંદર સાહીત્ય નવલીકાઓ (ત્રેષાણી)

સાર્ધ ગાથા ક		3	•	
મેષ ખીંદુ		•	•	
ઉભી ષાટ		ć	1	
ઉન્નયન		U	•	
ક્લાના સહચરી	20	ч	•	
શહીદાના સ'દેશ (આયરલેન્ડના શહીદ)		18	è	
સાનેશ હાયા		90	•	
ઇ પ્યા પ્રકાશ	•	13	•	

ર. મ. દેશાઇ કૃત

હિવડી માનવી ખ'ડીચેરા (એક રંકત પિત્તીની માત્મ કયા) ૧ • લેક ભાગવત (તાતાસાઈ સદ દ્વ) શ્રીમદસાગવતની કયામા ૧૬ • ક્રીમીયાગારા (૧૮ મહાન નરનારીઓના ટુક પરીચય) યરીધર મહેતા ૧ •

મળવાનું ઠેકાંછું આ ગ્રાફીસ.

'Indian Opinion'

P. Bag, — DURBAN.

બીજાં કેટલાંક પુસ્ત**ક**ા

```
र्धश्वनी भुश्भु (नवद क्या) व
શહીદના સંદેશ
મર ભૂમિમાં
મેઘધનુષ્ય
દ્વષ્ઠ પાથર (છવન થરીત્ર)
નુતન રસિયામાં ડાકાયું
से। हेरी सनी सहर
                                                      ₹. €
क्रवता वहेवारे। (का. क्षत्रेयकर)
ઈશાવાસ્ત્ર
             (વિનાેબા)
स्थितप्रम दशन
ગીતા પ્રવચના
મમુકર
छवन द्रिट
સલના પ્રયાત્રા-આત્મ કરા (ગાંધીછ)
દીલ્હી ડાયરી
રામનામ
ળાપુ મોરી મા (મનુબેન)
મહાદેવભાઇની ડાયરી (પાંચ ભાગ.)
ગુજરાત વિદ્યાપીદના એડણી કારા
મહાદેવશાઇનું પુર્વ ચરિત્ર
માનવા ખેડેરાં (કાલેલકર)
ભ્યાપક ધર્મ ભાવના (ગાંધીછ)
Obtainable from:
```

'INDIAN OPINION', P. Bag Durban.

વાંચવા લાયક સાહિત્ય

ગા સેવા (ગાંધીછ) ગીતા બાેધ (ગાંધીછ) ના,બાપુની શીળા છાયામાં (મતુ ગાંધી) મધુકર (વિનાષા) ત્યાગ સુર્તિ અને બીજ લેખા (ગાંધીછ) ત્યારે કરીશું શું (ટા**લ્સ**ઢાય) ●યાપક ધર્મ સાવના (ગાંધીછ) દારૂબ'ધી (કુમારઅપ્પા) ચાતરાંતી દીવાલા (કાલેલકર) કન્યાને પત્રા ′ ન. પરીખ (તાર્શ્યમાં પ્રવેશની બાળાએા માટ) મરકુંજ (મ. ત્રીકમછ ક્ષયરાગા માટ) ગાંધીજ (બાળકા માટે ચરીત્ર) વિશ્વરાંતી કાવ્ય (દ. જેશા.) ભનાને (રા. અમૃતકાર) दींही राष्ट्रीय म. स.नुं जधारण આત્મ રચનાં જી. દવે, દીલ્હી દાયડી (ગાંધાછ)

મળવાનું દેકાલું

'INDIAN OPINION'
Private Bag,
Durban.

Jethalal's Mithai House

and

Vegetarian Caffetaria 86 Queen Street, Durban.

Telephone: 27780 - P.O. Box 2043.

Tel. Address: "SWEETMEATS"

અમારે ત્યાંથી બધી જાતની ચાપ્પ્પા ઘીની બનાવેલી શુદ્ધ મીઠાઈ મળી શકરો.
*
આખા દિવસ વેજીટેરીઅન માજન મળી શકરો

'લગ્ન પ્રસંગે તેમજ પાર્ટીઓ માટે જમણની સગવડ કરી આપવામાં આવશે.

હાેલ શુભ પ્રસંગે ભાડે મળી શકરો.

બાડી ગ અને લાજંગની સગવડ

કાયમી બાેડ રાંને ખાસ પસંદગી આપવામાં આવશે. વિદ્યાર્થીઓ અને શિક્ષકાને વધુ પસંદગી આપવામાં આવશે. હાલમાં તા માત્ર પુરૂષ વર્ગ નેજ ક્ષેવામા આવશે. એારડાએામાં નલું અને આધુનિક ઢબનું ક્રનીચર રાખવામાં આવેલું છે. દેશમાં જતાં અમર તાે દેશમાંથી આવતા ઉતારૂએા માટે કુટ્ટમ્બને રહેવા માટે રહેવાની તેમજ ખાવાની સગવડ કરી આપવામાં આવશે.

અમે દેશી સેવરધની સાપારી સેકેલી, અને કાચી તેમજ ઘાશાની દાળ, ખારેક, પિસ્તા, અને ચારાેલી, વિગેરે રાખીએ છીએ.

ઘરનું આંથેલું અથાણું અને સારી જાતના પાપડ હંમેશાં તઇયાર હેા્ય છે.

એાર્ડરથી શિખંડ અને દુધપાક અનાવી આપવામાં આવશે.

પ્રાઈસ લીસ્ટ માટે લખા.